DIRETOR PRESIDENTE
RAUL M. TAKAKI

JORNALISTA RESPONSÁVEL
TAKAO MIYAGUI

# ニッケイ新聞
NIKKEY SHIMBUN

Rua da Glória, 332 - CEP 01510-000 - São Paulo - SP – Tel. (11) 3340-6060 – www.nikkeyshimbun.com.br



プロポリス専門店
プロポリス有名ブランド各種
●アガリクス ●健康食品全般
ムラサン健康食品
MURA-SAN COMÉRCIO LTDA.
Rua Galvão Bueno, 364 - Box 03
CEP 01506-000 - Liberdade - São Paulo - SP
Tel/Fax: (11) 3207-4490 - E-mail: murasankenko@uol.com.br
（日本への発送もしておりますので、ご利用下さい）



ANO XVIII – Nº 4229 | SÃO PAULO, SEXTA-FEIRA, 27 DE MARÇO DE 2015 | R$ 3,50


# サウジ、イエメンを空爆

## シーア派武装組織掃討
## イランが軍事介入非難

【カイロ共同】サウジアラビア軍は26日未明、イエメンで首都サヌアを掌握しているイスラム教シーア派系の武装組織「フーシ派」掃討のため空爆を開始した。アラブ首長国連邦（UAE）などの湾岸アラブ諸国との共同作戦で、サヌアを含む国内各地が対象のもよう。一方、フーシ派を支援するイラン政府はイエメンの主権侵害だなどと軍事介入を強く非難した。

26日、イエメンの首都サヌアの空港近くで空爆を受け、破壊された建物で生存者を捜す人々（ロイター＝共同）

0機、兵士15万人規模を動員したと報じた。

フーシ派が掌握する国営サバ通信によると、サヌアでの空爆で子供や女性を含む市民18人が死亡。一方、ハディ氏側の部隊は26日、フーシ派が前日に制圧した南部アデンの国際空港を奪回した。

国営サウジ通信によると、ヨルダン、スーダン、モロッコ、エジプトも軍事作戦に参加する意向を表明した。

サウジのテレビ局などによると、サウジ軍はイエメン国内の港に近づかないよう外国の船舶に警告。同国の上空を飛行制限区域にしたと宣言した。

米国家安全保障会議（NSC）のミーハン報道官は25日、米側による後方支援や情報面での協力をオバマ大統領が許可したと明らかにした。

フーシ派は昨年9月にサヌアに進攻。今年2月に政権掌握を宣言し、軟禁されていたハディ氏は南部アデンに脱出した。フーシ派民兵は今月25日、アデン制圧を目指して進撃を続け、ハディ氏の支持勢力と激しく衝突。

AP通信はイエメン治安当局者らの話として、ハディ氏がアデンから海路で国外に逃れたと報じていた。行き先は不明。

サウジ政府の声明によると、イエメンのハディ暫定大統領が介入を要請していた。フーシ派とハディ氏支持者が対立、内戦状態となっていたイエメン情勢は、周辺国を巻き込んでイランとサウジの代理戦争の様相を呈し、重大局面を迎えた。

ロイター通信によると、サウジ筋は26日、「秩序回復のためには地上部隊による攻撃が必要となるかもしれない」と発言。中東の衛星テレビ、アルアラビーヤは同日、サウジが戦闘機10

## 新生姫路城、羽ばたく
### 5年半の修理完了、式典も

【共同】世界遺産・国宝の姫路城大天守（兵庫県姫路市）の5年半にわたる「平成の修理」が終わり、大天守前の三の丸広場で26日、記念式典が開かれた。一般公開は27日から。

式典には青柳正規文化庁長官や井戸敏三兵庫県知事が参列。青柳長官は「姫路城が現存するのは、城下の人々の熱い思いの結晶だ。平成の大修理として後世に語り継がれるだろう」とあいさつした。

式典前には、航空自衛隊ブルーインパルスが祝賀飛行を披露。城周辺は、大天守とブルーインパルスを写真に収めようと、たくさんの市民で混雑した。

修理は2009年10月から本格的に開始。外壁のしっくいを塗り直し、「白鷺城」の異名を持つ美しい白色を取り戻した。屋根瓦がふき直され、大天守頂上のしゃちほこも新調した。

修理期間中は、職人の修理の技術をガラス越しに間近で見られる見学施設「天空の白鷺」が人気を集めた。

ドイツ・バイエルン州のノイシュバンシュタイン城と、観光をテーマに協力することを盛り込んだ観光友好交流協定を締結。市は15年度に180万人の入場を見込んでいる。

「平成の修理」が終わり、記念式典でブルーインパルスの祝賀飛行が披露された姫路城大天守＝26日午前、兵庫県姫路市

## 米、イラク要衝を初空爆
### 対過激派、奪還作戦始まる

【ワシントン共同】イラク治安部隊などは25日、過激派組織「イスラム国」から北部の要衝ティクリートを奪還する作戦を再開した。米軍など有志国が初めて空爆を実施し、イラク側の攻撃を支援した。米国防総省が明らかにした。ロイター通信によると、イラクのアバディ首相は国営テレビで「作戦の最終ページが開かれた」と強調した。

奪還作戦は今月2日に開始後、足踏み状態が続いていたが、有志国が初の空爆に踏み切ったことで事態が大きく展開する可能性がある。

ティクリート奪還とその後の治安維持は、当面の焦点である北部の最大都市モスル奪還に向けた試金石。ただ米国と対立するイランが同作戦に軍事顧問を派遣し、主導権の所在が曖昧になっていたことなどから、米国内では懸念の声が出ていた。

米紙ニューヨーク・タイムズ電子版によると、シーア派民兵が脇へ退き、米軍と連携するイラク治安部隊が前面に出る条件で、オバマ大統領がイラクのアバディ首相の要請を25日に受け入れた。米当局者はイラクでの作戦の「大きな転換」だと指摘した。イラン革命防衛隊の軍事顧問が既にティクリート地域を離れたとの情報もある。

イラク政府は、イランの国教と同じイスラム教シーア派が主導。ティクリートの住民の多くはイスラム国と同じスンニ派で、宗派対立が激化する恐れもある。

ロイターによると、イラク側は現地時間25日午後9時ごろに、迫撃砲などを使った攻撃を開始。米軍幹部は、インフラや市民への空爆被害を最小限に抑え、イスラム国の拠点を破壊する意向を示した。

作戦はシーア派民兵が主導しているとの情報もあるが、ウォーレン国防総省報道部長は25日の記者会見で、イラク治安部隊が主導していると強調。米側にイランに軍事情報が漏れることへの懸念があることを「イラク政府は理解している」と指摘した。

## 玉山さんらが土屋さん激励
### 朝ドラ主演をバトンタッチ

【共同】NHK連続テレビ小説「マッサン」で主人公を演じた玉山鉄二さんと妻エリー役のシャーロット・ケイト・フォックスさんが26日、次作「まれ」の収録が行われている東京・渋谷のNHK放送センターを訪れ、主演の土屋太鳳さんを激励した。

玉山さんは「（撮影は）正直、すごく大変。頑張ったときも良くなかったときも、自分に向き合うことが大事な現場」とアドバイス。シャーロットさんは「私に何でも言って。お弁当を届けます」とエールを送った。

主役をバトンタッチされた土屋さんは「本当にすてきなご夫婦の物語を届けてくださり、いつもパワーをもらっていました」と笑顔を見せた。

玉山さんらは土屋さんに、エリーの故郷スコットランド伝統のタータン柄を用いたマグカップなどをプレゼント。

「マッサン」は28日が最終回。「まれ」は30日にスタートする。

## 成田、検問廃止は30日から

【共同】成田国際空港会社（NAA）は26日、成田空港で開港以来続けてきた利用客らの身分証を確認する検問を30日に廃止し、新しい警備システムに移行すると発表した。

NAAによると、新システムでは通行人の顔の認証や、車両のナンバーを記録できるカメラを駅やターミナルなどに設置し、不審者の動きを把握できるようになる。30日正午から切り替える予定という。

空港反対運動などの影響で成田空港は1978年の開港以来検問を実施。利用客の利便性を損なうとして見直しが進められてきた。

## 樹海

「黙祷もない…。一年も経っていないのにもう忘れられたのかな。寂しいな」。電話の向こうから悲しげな声が聞こえてきた▼1年前の3月1日に心筋梗塞でなくなった国井精さん（享年77、二世）は、母県山形とのスポーツ日伯交流に粉骨砕身した人だったが、先日の「少年・準青年野球大会」の記事で彼への顕彰が何も行なわれたかったことを、その読者は深く嘆いていた▼思えば、05年春の全国選抜高校野球で、同県の羽黒高校が準決勝まで進出する快挙をなしとげた。その原動力になったのは、国井さんが送り込んだ日系ブラジル人トリオだった。惜しくもベスト4で敗れた試合の後、国井さんは宿舎に慰労に向かうと「三人が抱きついてきた」と涙ながらに語っていた▼国井さんの尽力で00年から同校への野球留学が始まった。4年目の03年、羽黒校は秋の甲子園に初出場し、岩国に6―0で負けた。その時に出場したカルデラ・チアゴは、13年3月のワールドベースボールクラシックで、伯国代表が日本に惜しくもせり負けたときに活躍していた。いわば国井さんの〝教え子〟だ▼国井さんの父と兄は戦中に禁止されていた日本語の授業を行い、密告されて監獄島アンシェッタに流された。その志を引き継ぐ国井さんは聖西日本語教育連合会の相談役を約40年間も務めた。そんな日本への熱い想いの延長に高校球児の祭典があった▼先人の苦闘の歴史を忘れたコミュニティはルーツを失う。電話の声を聞きながら、移民史を子孫に伝え続けるべきだと襟を正した。（深）（※訂正＝26日付け本欄の平谷さんのルビが間違っていた。正しくは「ひらたに」。お詫びの上、訂正する）

## 旅客機ドイツ事故
## 副操縦士、故意に墜落か
## 機長閉め出し後に急降下

【マルセイユ共同】ドイツの格安航空会社ジャーマンウイングスのエアバスA320墜落で、フランス検察は26日、同国南部マルセイユで記者会見し、同機のアンドレアス・ルビッツ副操縦士（28）が単独で降下装置を操作し、故意に墜落させた可能性が高いと発表した。テロ組織とのつながりは確認されておらず、テロと見なす根拠はないとしている。

ボイスレコーダー（音声記録装置）の分析に基づく見解。乗客乗員150人の生存が絶望視される旅客機墜落は、乗員による異例の事件である可能性が高まった。

墜落前、機長はトイレに行くため離席。操縦室に戻ろうとした際、ルビッツ副操縦士は操縦室のドアを開けるのを拒んで閉め出し、単独で操縦し、墜落させたとみられる。管制塔からの呼び掛けにも応じず終始無言だったという。

副操縦士の精神状態など、墜落につながる詳しい経緯は明らかになっていない。

ドイツの旅客機墜落について、副操縦士が故意に墜落させた可能性が高いと発表する検察官（中央）＝26日、フランス南部マルセイユ（AP＝共同）

## 仏検察、テロの根拠なし

フランスの航空事故調査局は捜査を進め、事件の概要解明を急ぐ。フランス南部の墜落現場近くでは26日、犠牲者の家族らの訪問が本格化。当局は捜索活動を続けた。

検察によると、機長が退室するまで2人の会話は極めて落ち着いていた。しかし、副操縦士が1人になった後、機体は急降下し始め、約8分で墜落した。

旅客機の操縦室のドアには、いったん閉めると自動的にロックされるものがあるが、ジャーマンウイングスは墜落機のドアの開閉システムについて、明らかにしないとしている。

今回の墜落では、パイロットから管制への救難信号はなかった。機内に急激な減圧が起こり、操縦室にいたパイロットが信号を送ったとみられる。

## キューバ初訪問案が浮上
### 4月訪米時に岸田外相

【共同】岸田文雄外相が4月下旬からの訪米に合わせてキューバを訪問し、ロドリゲス外相らと会談する案が浮上していることが分かった。26日、日本政府関係者が明らかにした。実現すれば、日本の外相として初めてのキューバ訪問となる。

米国とキューバの国交正常化交渉が今年1月に始まったことを受け、日本政府としてハイレベルでの交流を通じ、キューバとの関係強化につなげたい考えだ。

日本政府関係者は取材に「キューバを含め訪問先として、いろいろと検討している」と述べた。岸田氏は3月中旬に来日したキューバ閣僚評議会（内閣）のカブリサス副議長から同国訪問の招請を受けている。


Tarifas promocionais
para JAPÃO
➡Via Oriente Médio, Europa, Estados Unidos, Canadá e outras rotas.
Consulte-nos
ALFAINTER TURISMO
Visite nosso site: www.alfainter.com.br
☎(11) 2187-8989(SP)
sao@alfainter.com.br
☎(03)5473-0541(TOKYO)
info@alfainter.co.jp
Pacote Aéreo
ENDEREÇO: Rua AMÉRICO DE CAMPOS, 47A - LIBERDADE - CEP.01506-010 - SÃO PAULO -SP

Pérolas do TAHITI
Papeete, Moorea, Tahaa, Raiatea, Bora Bora e Huahine
Saídas: De 17 de Maio a 01 Nov de 2015
Inclui: Este programa é completo. Inclui aéreo do Brasil para Santiago com pernoite em Santiago, terrestre e marítimo.
TUNIBRA 1949 TRAVEL
www.tunibra.com.br | tunibra@tunibra.com.br
INFORMAÇÕES E RESERVAS: (11) 3346-8225
Praça da Liberdade, 170 - Liberdade - SP

# Secom トラウマン長官が辞任

## 大統領府内の報告書漏洩で 後任は内部昇格の線有力

## 閣僚削減は避けられぬか

25日、大統領府社会通信局（Secom）のトマス・トラウマン長官（無所属）が、大統領府内の内部機密の漏洩などを理由に辞任した。これを機に、民主運動党（PMDB）などが提唱している、閣僚数削減論が活性化する可能性が出てきた。26日付伯字紙が報じている。

トラウマン氏辞任のきっかけとなったのは、17日付エスタード紙サイトが独占スクープ、18日付同紙にも掲載した大統領府内の機密報告書「政治的混乱についての考察」の漏洩だ。その中には「ジウマ政権では広報や通信を介した国民との対話が減り、支持者たちが疎外感や不平を感じている」など、現政府と労働者党（PT）への批判も記されていた。

Secom長官を辞任したトラウマン氏
(Antonio Cruz/Agência Brasil)

トラウマン氏はもとはジャーナリストで、同長官職には14年2月から就任していた。

アロイージオ・メルカダンテ官房長官はトラウマン氏の後任に政治家の就任を希望し、アレッサンドロ・モロン下議（PT）の名前も出したが、PT内からは党内でも少数派であることなどから不評を買った。ジウマ大統領自身は著名なジャーナリストの登用も考えているともいわれるが、当面はSecom副長官が長官職を代行する。18日に教育相を電撃辞任したシジ・ゴメス氏（社会秩序共和党・PROS）の後任に関しても同様の措置がとられている。

PT内からは広報関連の職務は通信省に移行させるべきだとの意見や、2億レアルに上る広報費をコントロールできるようにするためにSecom長官職を自党にとの声も上がっているようだ。

教育相やSecom長官の辞任と、レナン・カリェイロス上院議長やエドゥアルド・クーニャ下院議長（共にPMDB）の公的な場での要請で議論が再燃しそうなのは、PMDBなどが主張する「閣僚削減案」だ。

閣僚数の多さはPT政権の特徴で、カルドーゾ政権最終年の2002年の21人が39人に膨れ上がっている。連邦政府は現在、財政調整で議会とのすりあわせを行っているが、レナン議長は連邦政府も閣僚や省庁数を減らして、身軽になるべきと主張している。

ジウマ大統領はこれまで頑なに現状の閣僚数の維持を主張していたが、26日付エスタード紙によると、最近の支持率の凋落やPMDBとの関係性も重視し、削減の可能性を模索し始めているようだ。統廃合の可能性がある省庁としては、水産省や大統領護衛局、人権局、戦略問題担当局などの名前が挙がっている。

## Vマダレーナ区長更迭へ

### カーニバル混乱抑えられず

フェルナンド・ハダジ聖市長が24日、西部ピニェイロス区のフィラルド・ジュニオール区長を更迭したと25日付けエスタード紙が報じている。

この更迭は聖州検察局が聖市に対し、来年のカーニバルでの同地区の混乱を避けるために断固たる措置をとるよう求めたことによる。

聖州政府は前区長は7万人が集まるイベントでの警備計画立案段階で失敗したと評価。前区長は「混乱・騒動とはイラクで起きていることを言うのであって、ヴィラ・マダレーナでのことではない。ここの住民は夜明け前に眠ることができている」と発言し、住民の怒りも買っていた。

後継には、都市景観保護委員会（CPPU）副委員長で、マルタ市政でモッカ区長を務めた経験もある、タキヤ・ハルミ氏が就任する予定。

往来での酩酊、放尿、薬物摂取、果ては性交渉まで、同地区での乱痴気騒ぎに住民は恐れおののいた。騒音が夜明けまで続いたとの苦情もでた。

住民組織の代表マウリシオ・リベイロ氏は、同地区での〝ブロッコ〟を禁止することは望んでいないが、聖市側が警備計画を改善するように求めている。

## 東西南北

ここ数日降雨のないカンタレイラ水系だが、その前の雨の影響がまだあるのか、26日午前9時の水位は18・2%に上がった。この数字は、従来なら水位計算に入らなかった「未開の水域」の水を「未開の水域」を含まない最大貯水量で割って算出したものだ。現在の貯水量を、取水が認められた未開の水域分も含めた最大貯水量で割ると14・1%、未開の水域の水を取水し始める前の基準で計算するとマイナス11・0%となる。その計算で言うと一時はマイナス24・2%まで落ち、2回目の未開の水域枯渇の危機まで行っていたことを考えれば、状況好転はたしかだが、危機はまだ数年がかりで続くので節水に協力を。

◎25日午後6時15分頃、聖市地下鉄3号線で異常が発生したことで減速運転となり、仕事明けで帰宅途中の市民の足に支障が生じた。3号線の各駅は大混雑し、通常の2倍以上の時間をかけて帰宅せざるを得ない状況となった。地下鉄側によると、これはカロン駅とペーニャ駅の間の通信機能が故障したためだったという。この状態は午後8時45分まで2時間30分も続き、電車内に止まったまま、出発を待つ内に気分が悪くなる人も出た。あきらめて、別線で遠回りして帰宅した人も相当数いたという。

◎25日のサッカー聖州選手権、パルメイラスはクラシコ（伝統カード）の対サンパウロ戦を3―0の圧勝で下し、本拠地アリアンツ・パルケのファンの応援に応えた。ここ数年低迷が続き、パッとしなかったパルメイラスだが、ゼー・ロベルトやアロウカらの大補強策が効きはじめたか。

## 聖市 2月の殺人事件8%増加

### 強盗や強盗殺人などは減少

聖州保安局が25日に発表した2月の犯罪白書によると、強盗事件は聖州も聖市も昨年同月比で減少したが、聖市の殺人事件は8・1%増と26日付伯字紙が報じた。

聖州の強盗事件は5・54%減の2万5279件、聖市では5・9%減の1万3171件で、13年6月以降19カ月続いた増加後に2カ月連続の減少となった。盗まれたのは携帯電話13・87%、現金10・65%など。道路を歩行中の被害が約半数で、車を止めた時などを狙われた例も22・86%だった。

殺人事件の方は、聖州が330件で昨年同月と同じ（犠牲者は356人で4・8%減）だったのに対し、聖市は93件で昨年同月比8・1%増、犠牲者も98人で3・2%増えた。

殺人事件の犠牲者は90%が男性で、18%は犯罪組織間の抗争や麻薬売買、借金などが原因で殺されたという。年齢別では15～29歳が31・9%、30～34歳が16・6%で、若い男性で白人という条件の犠牲者が多かった。また、犠牲者の家が16・3%を占めた。

2月の犯罪発生数を昨年同月比で見た場合、聖市で増加したのは殺人事件のみで、強盗殺人は39・4%、武器や暴力を使った車の強盗は27・3%、駐停車中の車の盗難は14・1%減った。

州保安局は、聖州の殺人事件発生率は10万人当たり9・86人、聖市は更に低い9・81人と、全国で唯一一桁だった事を強調。聖州全体の車の強盗は28・9%、車の盗難も15・1減少した事を受け、保険料引き下げを要求する意向も表明した。

# 伯国の通勤・通学事情

## 拡大する大都市人口流入

### 740万人が複数都市間移動

伯国地理統計院（IBGE）が2010年の国勢調査の結果を基に発表したところによると、伯国では743万3千人が自らの住む市とは別の市で働いたり勉強したりしており、都市をまたぐ移動を強いられていることが分かった。

伯国最大の2都市間人口移動は、聖市～グアルーリョス市間の14万6千人で、2番目はリオ州サンゴンサロ市とニテロイ市の12万人だ。

聖市とグアルーリョス市を繋ぐバスは、地下鉄1号線のアルメリア駅からだけでも1日に48本出ている。研修生のパトリシア・ヴィアナさん（19）は生まれも育ちもグアルーリョス市だが、今では友人と共に毎日聖市に通っている。「グアルーリョス市内に住んで働く友達はほとんどいない」と語る。

秘書のシェイラ・パストールさん（41）は毎日サンゴンサロ市からニテロイ市に通っており、2人の兄弟もバスで1時間半かける同じ経路を通勤している。「サンゴンサロ市で生まれ育った。ニテロイの物価は高いから引っ越す気はない」と語る。

南東伯は複数の市にまたがる生活圏を持つ人がいる市が多く、これらの市の人口は南東伯の総人口の72%に及んでいる。IBGE調査員のマウリシオ・シルバ氏はこの傾向を「南東伯は他の地方より経済活動が盛んなため、人の行き来も多くなる」と説明した。

リオ・デ・ジャネイロ連邦大学の地理学者、クラウジオ・エグレル氏は「大都市に人口が集中するのはもはや世界的な傾向で、公共政策を複数の自治体が共同して決定することの重要性が増している。孤立した都市はもはや無力だ」と述べた。

日常的に複数の都市の間を移動する740万人の内、79%にあたる580万人の移動の理由は通勤だ。通学のみの人は15・5%の110万人、通勤と通学の両方という人も5・4%の40万8千人いる。

州都を含まない2都市間移動で最大の人口が動くのは聖州サントアンドレ市とサンベルナルド市の間で、6万9700人が動く。これらの都市間では、自治体間の共同統治姿勢が求められる。

聖市と西部周辺都市を結ぶCPTM8号線
(Edson Lopes Jr./A2 FOTOGRAFIA)

## 帝王切開で誕生の女児死亡

### 母親が軍警に撃たれ緊急手術

【既報関連】聖市北部ジャサナンで22日夜、妊娠6カ月の母が腹部に被弾し帝王切開で誕生、同夜射殺された祖母の名をもらったジュレマちゃんが26日に死亡と同日付G1サイトが報じた。

ジュレマ・ダ・シウヴァさん（39）一家は13年10月に聖州都市住宅開発公社の集合住宅に住み始めたが、障害児を持つ甥の家族が入るはずの家にジウソン・デ・ソウザ軍警伍長の妹が不法侵入し、ジュレマさん一家と軍警兄妹との間で喧嘩が頻発。軍警は同年末、「妹が立ち退かされたら皆殺しにしてやる」と脅迫もしていた。

22日はジュレマさんの息子と軍警が口論となり、様子を録画し始めたジュレマさんの胸に軍警が3発浴びせた。傍にいた弟は軽傷だったが、嫁のガブリエラ・ロッシャさんは腹部に被弾。帝王切開で生まれた赤ちゃんは1・4キロしかなく、22日午前2時頃、短い生涯を閉じたという。

| 天気予報 | | 2月 | 最高 | 最低 | 天気 |
|---|---|---|---|---|---|
| | サンパウロ市 | 27日 | 29度 | 17度 | 晴ー時雨 |
| | | 28日 | 28度 | 18度 | 晴ー時雨 |
| | | 29日 | 27度 | 19度 | 雨 |
| | 海岸 | 27日 | 29度 | 21度 | 晴ー時曇 |
| | | 28日 | 30度 | 20度 | 晴ー時雨 |
| | | 29日 | 28度 | 22度 | 雨 |
| | 内陸 | 27日 | 28度 | 20度 | 晴ー時雨 |
| | | 28日 | 28度 | 20度 | 晴ー時雨 |
| | | 29日 | 26度 | 20度 | 晴ー時雨 |
| | 日の出 6:15　日の入 18:10 | | | | |

**外国為替市況**
中銀サイトより
3月26日午後4時現在

| 米ドル相場 | |
|---|---|
| 売 | 3.1828 R$ |
| 買 | 3.1816 R$ |
| 円相場 | |
| 売 | 0.0267 R$ |
| 買 | 0.0267 R$ |


水野龍

ブラジルを こよなく愛した 「水野龍」のポ語版伝記 【35レアル】

ニッケイ新聞社 発刊の本
感謝を込めて 15周年記念
2冊同時に お買上げの方は 50レアル
ニッケイ新聞 NIKKEY SHIMBUN
お問い合わせ・お申し込みは (11) 3340-6060

A saga de Shuhei Uetsuka

ブラジル日本人移民の父 上塚周平翁の生涯を ポルトガル語で 【30レアル】

SCANDALIO lounge
世界で最高の夜をあなたに

5つの最適な調和された空間…
ダンスホール
スシバー付きのレストラン
バンガロー風のレストハウス
パーティー会場
スペシャルシート
豊富なオプションを、お楽しみ下さい。
どなたの口にも合う 極上のお食事を 用意しております。
快適で洗練された空間が、あなたを包み込む…
多くのエンターテイメントでお楽しみ下さい Tel.: (11) 2066-2700
Rua Coronel Diogo, 1199 - Aclimação - São Paulo - SP

www.nikkeyshimbun.com.br
ニッケイ新聞 NIKKEY SHIMBUN
【営業時間】
月曜～金曜日：祝日を除く
午前9時～午後4時
(11) 3340-6060
Rua da Glória, 332
Liberdade
CEP 01510-000
São Paulo - SP
【購読】
nikkeyshimbun@yahoo.com.br
【広告】
anuncio@nikkeyshimbun.jp

# エリス・レジーナ生誕70年

## 記念サイトや伝記本の出版なども

## 5月に記念コンサート開催

3月17日、伯国が生んだ最大の女性歌手のひとりで、36歳で早世したエリス・レジーナが生誕70周年を迎えた。それを記念してこの日、彼女に関する初の公式サイトが開設され、最新伝記本も発売された。その後も彼女に捧げる記念行事が目白押しだ。

在りし日のエリス・レジーナ（ウィキペディアより）

まず公式サイト（www.elisregina.com.br）が彼女についてのあらゆる情報が紹介されたものとなっている。ページを開いている間中、彼女の曲が必ず流れ、彼女の一生の年表や発表されたあらゆるレコード、CD、約500枚に上る生前の貴重な写真、生前エリスと親しかった関係者のインタビュー動画、関連イベントのお知らせなど、情報満載だ。特に関係者インタビューの中にはジルベルト・ジルやミルトン・ナシメントなどの大物歌手の姿もあり、豪華だ。

同日、ジャーナリストのジュリオ・マリア氏の手になる伝記本「ナーダ・セラー・コモ・アンテス」が発売された。エリスの伝記といえば、死後3年の1985年に発表された「フラコン・エリス」が有名だが、こちらが遺族に悪印象が残る苦いものとなったのに対し、今回は目を通したエリスの子供たちから変更の苦情が一切あがらなかったという。今回の伝記は、4年間かけて行った、エリスの若い頃を知っている知人への取材をもとにしており、薬物中毒など自暴自棄だった側面に触れつつも、歌手としての名声がどんなに上がろうとも消えることのなかった孤独感を中心に描いている。フォーリャ紙の書評も三ツ星（最高）と良い。

また、エリスの自伝映画製作の話も、ブラジル映画界最大手のグローボ・フィルムスで進行中で、2016年には公開予定とのことだ。ウゴ・プラッタ監督は誰がエリスを演じるのかを明かしていないが、ストーリーは1964年3月31日、くしくも軍によるジョアン・グラール大統領へのクーデターと同じ日になってしまった、故郷ポルト・アレグレからリオへの上京から、命日の82年1月19日までを描いたものになるという。

また、「エリス、70アノス」と題された生誕70周年記念コンサートも、5月23、24日の2日間にわたり、聖市北部のアニエンビ・パレスで行われる。このショーには、エリスに代表曲の提供を行なったことでも有名な歌手のファギネルやジョアン・ボスコなどの出演が決まっている。（17日付フォーリャ紙より、18日掲載）

# リベルタドーレス杯

## サンパウロFC薄氷の勝利

## 前回王者を残り1分で突き放す

18日、サンパウロ市西部モルンビ競技場で、南米クラブチームNo.1を決めるリベルタドーレス杯、サンパウロFCと、昨年王者、アルゼンチンのサンロレンソとの一戦が行われた。

同じグループにはコリンチャンス、昨年ウルグアイ王者のダヌービオも入り、「死の組」と呼ばれたが、コリンチャンスが3連勝と抜け出し、サンパウロとサンロレンソは共に1勝1敗、ベスト16に進出するために是非とも勝ちたい状況で、この一戦を迎えた。

試合はタレントに勝るサンパウロが終始押し気味にすすめたが、サンロレンソも粘り強い守りで対抗、サンパウロのシュートが2回バーに阻まれ、ゴールも微妙なオフサイドの判定で取り消されるという不運も重なり、終了間際まで0―0で推移していたが、後半44分にMFバストスが左からのセンタリングにヘッドであわせて値千金の先制点を奪い、そのまま勝利した。

この試合で他に注目されたのは、昨年、特にホームゲームでサポーターの応援歌の大合唱が評判になった、サンロレンソのサポーターだ。

決勝点を挙げ雄たけびを挙げるサンパウロFCミシェル・バストス（左から2番目）（Daniel Teixeira/Estadao）

本国アルゼンチンの経済状況の悪さから、遠征してきたファンはほとんどみられなかったが、サンパウロ在住のアルゼンチン人ファン、昨年の南米制覇でファンになったブラジル人も含むおよそ200人が熱い声援を送った。

コリンチャンス、サンパウロFCと1次リーグを同居するサンロレンソは、アルゼンチン人の現ローマ法王〝パパ・フランシスコ〟をファンに持つという一面もある。

試合翌日のラジオ番組では「サンパウロのシュートが2回もゴールポストに当たったのは法王様の神通力だ」とのコメントもでた。

サンパウロFCに破れ1勝2敗となった昨年王者だが、優勝した昨年も1次リーグを2勝2敗2分で勝ち抜いていることから、全く諦めてはいないはず。勝ち点で上を行くサンパウロ市の両チームとのリターンマッチも4月1日のサンパウロ戦、同16日のコリンチャンス戦と残されており、油断は禁物だ。（19日伯字各紙より、20日掲載）

# リオ市

## 450周年記念の展示会

## シンボルのイルカ45体分

リオ市制450周年の記念行事の一つとして、24日から、同市のシンボルのブラジルイルカを模した45体の像の展示が始まる。

「メモリアス・ド・ボット」と名づけられた展示は、リオ連邦大学の芸術学部の主催で、ガラス繊維で作られ、リオ市の情景を伝える色や柄で彩られたイルカ達が、イーリャ・ド・フンドンの大学構内に配置される。

正式な展示の開会は28日で、5月30日まで無料公開される。28日は、自分が気に入ったイルカの像に抱きつく「アブラッソ・アオ・ボット」も計画されているという。

展示される像は、450年に及ぶリオ市の歴史の各場面を表す作品として芸術学部の学生が提出した23のプロジェクトから選ばれたもので、作品の制作には、同学部の教授16人と、サンバ校のカルナバレスカ、ローザ・マガリャンエスや芸術家のマルセロ・ジャコメといった専門家6人が参加している。

イルカの原型は同学部学生のガブリエル・バロスさんが作ったもので、土台を含む高さは2メートル10センチ。仕上げは各芸術家に任されており、ペンキで塗ったものや、布や木材、鏡や石といった素材を貼り付けたもの、モザイクにしたものなど様々で、電気がつくものや音楽を奏でるものまであるという。

リオ連邦大学は、これらのイルカをコパカバーナに展示できるか否かをリオ市450周年実行委員会と交渉中とも言われており、イルカ達が大学構内を飛び出す可能性もある。

リオ連邦大学芸術学部は2016年に創立200周年を迎えるため、今回制作、展示されるイルカ達の写真も同学部の歴史の一部として、創立記念日の8月12日に記念刊行される本に収められる予定だ。

大学側は外部からの閲覧者達の便を図り、月曜日と水曜日、金曜日の午前10時に、本部棟前から、ガイド付のバスを運行する。バスの利用を希望する人は、同校のサイトのパルケ・テクノロジコのページで予約を入れる必要がある。火曜日と木曜日の10時から12時は公立校の生徒達の観覧用に留保されているが、こちらも予約が必要だ。（22日付アジェンシア・ブラジル、フォトス・プブリコスより、25日掲載）

様々な表情を見せるイルカの像（Fernando Frazao/ Agencia Brasil）

# 当地メディアの広範なニュース

## ブラジルレビュース

ホットな話題をここで

# スイスHSBCに有名人の口座

## 人気女優からジョビンの名まで

連日、伯国の新聞紙上を賑わせている連邦警察のラヴァ・ジャット作戦だが、この捜査によって現在注目を浴びているのがスイスにあるHSBC銀行の支店だ。それは、同事件の容疑者たちが、同銀行の支店を介してマネー・ロンダリングを行っていたためだ。

スイスの銀行には「マネー・ロンダリングのための不正口座が作られやすい」というイメージがあり、それは過去の事件でも多く報道されている。

HSBC銀行スイス支店に口座を持っているブラジル人は故人を含め8667人おり、その中には有名人も含まれている。

ボサノバの大作曲家のアントニオ・カルロス・ジョビン（94年没）は夫人のアナ・ロントラさんと共同名義の口座を持ち、同夫人はさらに二つの別口座も持っていた。作家のジョルジェ・アマード（2001年没）は死の半年前に夫人のゼーリアさんと息子のジョージさん、娘のパローマさんの4人が一斉に口座を開いた。ゼーリアさんは2008年に亡くなったが、アマード氏の口座は2006～07年の時点で残高がゼロになっている。

また、女優のマリリア・ペラ、マイテ・プロエンサ、クラウジア・ライアといった人気女優の名前も並んでいる。彼女たちの口座には2006～07年に、マリリアが83万4千米ドル、マイテが58万5200米ドル、そしてクラウジアが2010年に破局した元夫で俳優のエジソン・セルラーリとの共通名義で13万5700米ドルの残高があったと言われている。

スイスのHSBCに多額の預金があるベテラン女優のマリリア・ペラ（ウィキペディアより）

また、グローボ局の深夜の名物トーク番組「プログラマ・ド・ジョー」のジョー・ソアレスも四つの口座を持っていたが、2006～07年の残高はどれもゼロになっている。

ただ口座を持っているというだけで疑われては有名人もたまったものではないが、一般人の感覚からすれば「なぜ、わざわざスイスに口座を」という疑問が湧くのは決して不自然なことではなく、気になるところではある。（23日付グローボ紙サイト、テーラ紙サイトより、25日掲載）

# 巨大カボチャに魅せられて

## 趣味で栽培し年7千レ投入

パラナ州西部のサンタテレーザ・ド・オエステにある農園で、両手を目一杯広げなければ抱え込めないほど大きなカボチャと共に写真に納まっているのは、7年前から趣味でカボチャを栽培し始めた、企業家のフランシスコ・ネット・ロウレンソさん（61）だ。

地元では〝シコ・ネット〟の名で知られるロウレンソさんがカボチャ栽培を始めたのは、リオに旅行した時に「巨大カボチャの種を売っている人がいる」と聞き、購入したのがきっかけだ。最初に買った種をまいた時に65キロのカボチャが収穫出来た事で、カボチャ栽培にのめり込んだ。

書籍や雑誌、インターネットで調べながら栽培を続ける内に、牛乳で葉を拭くと虫がつきにくいとか、サトウキビの絞り汁を根元に塗ると栄養剤代わりになるなどの知識も応用。肥料の使い方の研究なども重ねて作るカボチャは年々大きくなっていき、今年は一つ200キロのカボチャが7個収穫出来たという。

地元で手に入る肥料は大豆やトウモロコシ向けのものばかりだからと、ミナス州や北大河州まで肥料を買いに行くというロウレンソさんは、栽培経費に年7千レアルをつぎ込んだとも。

クレーンを使ったカボチャの収穫など、経費がかかり過ぎて利益はあがらないというロウレンソさん。だが、奥さんと二人で2日に一度は成長の様子を見に行くほどの熱の入れようだ。

今年収穫した巨大カボチャは隣町のカスカヴェルに構えている建設資材の店まで運んで切り分けた上、顧客や住民達に配ったという。

ロウレンソさんの農園では、肥料が行き渡っているためか、ひまわりも高さ3・4メートルに育つ、一つ2キロのシュシュを収穫など、何もかもが大きい。

種は自宅のコップで肥料を調節しながら育てるなど、巨大カボチャ栽培のノウハウの一端を明かしたロウレンソさんは、目を細めつつ、「あとは秘密」と微笑んだ。（20日付G1サイトより、21日掲載）

# 18日は「消費者の日」

## 電商グループが大安売り

第14半期は大きな商機がなく、小売店の売り上げも落ち込んでいる伯国でインターネット販売を手がけるグループが、3月18日を「消費者の日」と名づけて大安売りを行った。

インフレ昂進、失業率上昇など、先行き不安を覚えさせる流れの中、消費者の信頼感指数も低下しているが、第14半期の売り上げを少しでも伸ばそうと計画された「消費者の日」は今年で2回目だ。

今回は500軒以上の店が参加しており、70%割引などの言葉も見受けられる。18日正午前の報道によれば、今年は昨年実績の1億7400万レアルを60%上回る2億7830万レアルの売り上げが期待されている。受注数は昨年の46万件を38%上回る63万件と予想され、1件当たりの購入額も、昨年の376レアルを16%上回る437レアルになると見られている。

第14半期は母の日や恋人の日などの節目となる商機がなく、小売販売が振るわない時期だが、そういった雰囲気を少しでも変えようと始まったのが「消費者の日」だ。

「消費者の日」はネット販売が原則だが、サライヴァやファースト・ショップ、カーザス・バイア、ポント・フリオといった店は店頭でも安売りを仕掛けている。「消費者の日」は18日の午前0時から午後12時までの24時間が正式な時間帯だが、前倒しや延長を行う店もある。

「消費者の日」は、国際消費者機構の定めた「世界消費者の権利の日」をから、3月15日に設定された。この原型はハロウィン後の金曜日に行われ、クリスマス商戦に先鞭をつけると言われる「ブラック・フライデー」を模したものだ。

伯国での「消費者の日」は第2回目という事もあり、知名度も低いため、昨年実績で8億7200万レアルを売り上げた「ブラック・フライデー」には遠く及ばないが、参加した電商小売店は、第14半期の小売販売を少しでも伸ばせる機会と期待している。（17、18日付エスタード紙、18日付G1サイトなどより、19日掲載）

## サンパウロ周辺イベント情報

**【サッカー】**

**聖州選手権**

第13節

3/29(日)
・ブラガンチーノ対コリンチャンス（ナビ・アビ・シェディド・スタジアム）

・サンパウロ対リネンセ（モルンビ・スタジアム）

・レッドブル対パルメイラス（モイゼズ・ルカレッリ・スタジアム）

・サントス対サンベント（ヴィラ・ベルミロ・スタジアム）

**リベルタドーレス杯**

グループ・リーグB組

4/1（水）
・コリンチャンス対ダヌービオ（イタケロン・スタジアム）

・サンロレンソ対サンパウロ（アルゼンチン・ヌエーヴォ・ガスメトロ・スタジアム）

**【3/26から公開の映画】**

・シンデレラ（米国）
ディズニー最新作は名作童話「シンデレラ」の実写リメイク。監督ケネス・ブラナー、継母役にオスカー女優ケイト・ブランシェットと、大物が参加。

・ソルト・オブ・ジ・アース（仏国／オ・テラ・ド・ソル）
伯国の大物報道カメラマン、セバスチアン・サウガードを追ったドキュメンタリー映画。今年のアカデミー賞ドキュメンタリー部門にノミネートされた話題作。

・インヘレント・ヴァイス（米国／ヴィシオ・インヘレンテ）
奇才ポール・トーマス・アンダーソン監督の最新作。アカデミー賞では脚色賞にノミネート。

**【3/28～4/3に開催されるコンサート】**

3/28、29（土、日）
・ロラパルーザ（会場：インテルラゴス・サーキット　Av. Sen. Teotônio Vilela, 261, São Paulo - SP）
今年で開催4年目を迎える、伯国で「ロック・イン・リオ」と並ぶロック・フェスティバル。今年はジャック・ホワイト、ファレル・ウィリアムス、ロバート・プラントなどが参加。詳しくはhttp://www.lollapalooza.com.br/

**【現在開催中の展示会】**

・ストリート・アート～ウン・パノラマ・ウルバーノ（CAIXA クルトゥラル Praça da Sé, 111 - Centro）
イギリスのバンクシーをはじめ、世界的に有名なグラフィッチ（路上のスプレー缶アート）の作品を集めた展覧会。4月20日まで。

・ジョアン・ミロ展（CAIXA クルトゥラル Praça da Sé, 111 - Centro）
ピカソ、ダリと並ぶ20世紀のスペインの巨匠画家、ミロの展覧会。4月20日まで。

・マリーナ・アブラモヴィッチ展（SESCポンペイア Rua Clélia, 93 - Pompéia）
自身の体を使った前衛芸術作品で知られるセルビアの女性芸術家の展示会。5月10日まで。

・ピカソとスペイン現代芸術展（ブラジル銀行文化センター／Rua Álvares Penteado, 112 - Centro, São Paulo - SP）
20世紀最大の画家のひとり、パブロ・ピカソをはじめ、サルヴァドール・ダリやジョアン・ミロの作品なども展示。6月8日まで。

# 緊急救助に13万人派遣

## 南海トラフ地震発生で 政府が活動計画案 10県を重点支援

【共同】南海トラフ巨大地震に備え、人命救助に向けた応援部隊の派遣や救援物資輸送方針を定めた政府の応急対策活動計画案が22日、判明した。全国から自衛官や警察官、消防士らで構成する最大13万7520人を、おおむね3日以内に被災地に派遣することが柱。食料や毛布などは被災地からの要請を待たずに緊急輸送する。静岡など10県を重点支援対象に位置付ける。内閣府が近く中央防災会議に報告する。

南海トラフ地震では、津波により、陸路からの部隊派遣が困難な地域が多数生じることも懸念される。迅速な支援に向け、ヘリの発着が可能な広域活動拠点の整備や、海上も含む輸送路の確保が課題となりそうだ。

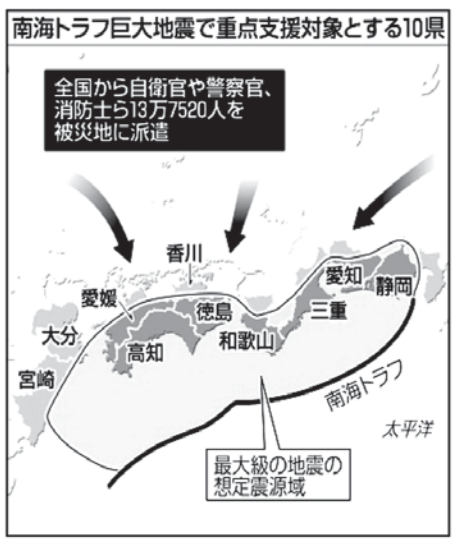
計画案は、最悪で死者30万人以上とされる被害想定に基づき、県内の警察や消防の対応能力を大きく上回る被害が見込まれる静岡、愛知など10県を重点支援対象とした。いずれも南海トラフ地震の震度6弱以上の揺れなどが予想され、対策を強化する「防災対策推進地域」を抱えている。

これ以外の37都道府県は、防災対策推進地域がある19都府県も含め、地震発生後に可能な限り警察官や消防士らを出動させる。自衛隊も直ちに活動を展開。最大の派遣規模は自衛隊11万人、警察1万5750人、消防1万1770人。

高知や和歌山などの一部地域は津波で陸路からの派遣が困難なため、航空機や船舶による活動を想定。北海道や沖縄の応援部隊は、民間のフェリーも使って本州や九州に運ぶ。

救援物資については、発生から3日間は家庭や自治体の備蓄で対応してもらうことを原則とし、4日目以降の食料や毛布、粉ミルク、おむつなどが迅速に被災地に届くようにする。

東日本大震災で深刻な燃料不足に陥った教訓から、地震発生後に石油会社は系列を超えた供給体制を構築し、自治体は病院など優先供給施設を決めるとした。




## 「健康な食事」認証先送り

議論不足と批判、厚労省

【共同】市販されている弁当や総菜を対象に、栄養バランスの取れた「健康な食事」の認証制度を準備してきた厚生労働省は23日までに、意見公募や自民党の会合で「基準や認証に関する議論が不足している」との批判が相次いだのを受け、4月からの制度導入を先送りすることを決めた。厚労省健康局栄養指導室は「制度の在り方を再検討する」としている。

この制度は、コンビニやスーパーなどで売られている弁当や総菜が国の基準を満たしている場合、企業や店舗が認証マークを使用することができる。具体的には、成人の1食当たりの栄養摂取基準は主食を炭水化物40～70グラムとし、玄米など精製度の低い穀類を2割程度含むと規定。1食のエネルギー量は650キロカロリー未満、などとしている。

2月までに実施された意見公募で「エネルギー量の基準が一つしかないのは不適切だ」などの批判があった。3月に開かれた自民党の農林水産関連の会合では「食事制限がコメの消費や生産に影響する可能性もある」として再検討を求める意見が相次いだ。

## 高難度腹腔鏡、死亡率5倍

### 半数以上が倫理委承認得ず

【共同】群馬大病院での腹腔鏡を使った肝臓切除手術による患者死亡問題を受け、日本肝胆膵外科学会は23日、手術実績の多い全国約200施設を対象に、腹腔鏡を使った肝臓切除手術の実績調査結果を公表。難易度の高い保険適用外の手術を受けた患者の1・45%が90日以内に死亡し、保険適用の手術に比べ死亡率が約5倍高いことが分かった。高難度の腹腔鏡手術では、開腹手術を選んだ方が、死亡率が低くなる可能性がある。

保険適用外の手術をしている施設のうち55%が倫理委員会の承認を受けていないことも判明、術式ごとに倫理審査を受けた上で慎重に実施の可否を判断するよう注意を呼び掛けた。

群馬大病院では同手術の死亡率が8・60%で、全国平均の0・49%の17・6倍と極めて高く、同学会は学会が認定する訓練施設から群馬大病院を外すことを決めた。

調査は学会が訓練施設と定めた212施設を対象に1月に報告を求め、207施設から回答を得た。学会理事長を務める千葉大の宮崎勝教授らが、2011～14年に実施した肝臓、膵臓などの腹腔鏡手術の症例数や術式別の死亡率などを集計。

その結果、腹腔鏡下の肝臓切除手術の死亡率は全体で0・49%だった。難易度の高い保険適用外の手術では1・45%で、保険適用の手術の0・27%と比べ5・4倍高かった。特に難易度が高いとされる胆管切除を伴う肝臓切除手術では41人中4人が死亡し、死亡率が9・76%となった。腹腔鏡を使わない開腹手術での死亡率は3～5%とされる。調査結果には群馬大病院の回答も含まれており、胆管切除を伴う肝臓切除手術の死亡率を引き上げた可能性がある。

膵臓切除手術では、全体の死亡率は0・33%で、保険適用内外で、10・8倍の差があった。

保険適用外手術をする際の倫理委員会による審査については、無回答を除く176施設中、97施設（55%）が実施していなかった。

頭を下げる群馬大病院の関係者

## 群馬大、全国平均の17倍

## もんじゅ改革の遅れ陳謝

### 原子力機構の松浦理事長

【共同】日本原子力研究開発機構の松浦祥次郎理事長は23日、下村博文文部科学相と面談し、事実上の運転禁止命令が出ている高速増殖炉もんじゅ（福井県）について、目標としていた今月末までの命令解除が不可能となったことを「私の力不足で恥ずかしい」と陳謝した。

松浦理事長は「もんじゅ再生本部」の設置などを柱とした改革報告書を提出したが、下村文科相は「国民の理解が得られる状況になっていない。最大限の緊張感を持って取り組んでほしい」と厳しい注文を付けた。

報告後、松浦理事長は記者会見し「9月には（禁止命令が）解除されないと困る」と述べる一方、自身の任期が3月末に迫っていることに言及。「80歳に手が届く老人にいつまでも任せておくとは思えない」と退任を示唆した。

もんじゅをめぐっては、大量の機器点検漏れが発覚し、原子力規制委員会が2013年5月に運転禁止を命じた。

命令解除には規制委による運転管理体制の改善の確認が必要だが、原子力機構が昨年12月に規制委に提出した機器保全計画の見直し報告書で新たに不備が発覚。未点検数が増える可能性が高まっており、命令解除の見通しは立っていない。

下村文科相（右）に機構改革の工程表を手渡す日本原子力研究開発機構の松浦祥次郎理事長

## 温室ガス40～60%削減可能

東北大などの研究者ら

【共同】政府で議論中の温室効果ガス排出削減目標について、東北大や国立環境研究所などの研究者らが23日、省エネと再生可能エネルギーの導入を進めれば、2030年に1990年比40～60%の削減が可能とする試算結果を公表した。

明日香壽川・東北大教授（写真）は「積極的な省エネと再生エネの導入は、多様な技術革新と新規の雇用を生み出す。そのためには、政策の後押しが重要だ」と話している。

日本の電源構成比率や温室ガス削減を研究対象にする有志の研究者が、これまで公表された21の試算を比較分析した。

その結果、30年のエネルギー消費は10年比で10～45%削減できるとした。対策として、既存の火力発電所の効率化や工場での省エネ法に基づく基準の達成を想定しており、政府が関与すれば削減量は大きくなるという。

また30年度の電力に占める再生エネの割合は30～60%と予想。現在のペースで再生エネの導入が進めば、30年に200万人の新規雇用が生まれ、30年以降は電力価格も下がるとした。

だが、温室ガスの排出が多い石炭火力発電所が計画通り新たに建設されると、90年比で7%分、排出量が増えることになり、地球温暖化対策の大きな妨げになると指摘した。

研究者らは、電源構成比率や温室ガス削減目標を議論する政府の会合に、この分析結果を提出する予定という。

## 70年遅れの卒業式

戦争末期、式典なく 裏山で修了証書

【共同】閉校する学びやで念願の卒業式―。大分市木佐上小学校を1945年3月に卒業した人たちの「70年遅れの卒業式」が29日、同校の閉校式に合わせて開かれる。太平洋戦争末期の混乱で式典がなかった現在82歳の〝卒業生〟たち。「ずっと心残りだった。実現してくれた人たちに感謝したい」と喜んでいる。民学校の修了証書は学校の裏山に避難して手渡された。「証書を受け取った後、先生から『帰っていいです』と言われたのが小学校生活の最後の出来事だった」と当時を語った。

# 大阪高裁も「違憲状態」

## 衆院格差訴訟、3件目

## 無効請求は棄却

【共同】「1票の格差」が最大2・13倍だった昨年12月の衆院選は、憲法が保障する「法の下の平等」に反するとして、弁護士グループが近畿6府県の全選挙区の選挙無効（やり直し）を求めた訴訟の判決で、大阪高裁は23日、「違憲状態」と判断した。無効請求は棄却した。

志田博文裁判長は「選挙当日の格差は、憲法が求める投票価値の平等に反する状態だった」と指摘したが、定数の「0増5減」などの国会の取り組みを「格差解消へ一定の前進」と評価。「不平等が合理的期間内に是正されなかったとはいえない」と判断した。

弁護士グループは全国の高裁・高裁支部に17件の訴訟を起こしており、判決は3件目。東京高裁は「合憲」、名古屋高裁は「違憲状態」だった。4月中にも判決が出そろう見通し。弁護士側は最高裁に上告する方針。

最高裁は前々回2009年衆院選（最大格差2・30倍）と前回12年選挙（2・43倍）をいずれも「違憲状態」と判断し、格差是正を求めた。国会は定数の「0増5減」を実施し、昨年選挙の格差はやや縮小した。09年選挙の最高裁判決（11年3月）以降の国会の是正の取り組みが争点だった。

志田裁判長は、最高裁が格差の要因として廃止を求めた、各都道府県に1議席をあらかじめ割り振る「1人別枠方式」について、法律の条文から規定が削除されたものの、定数削減の対象でなかった県では、かつてと同じ定数が維持されていることから「構造的問題は解決されていない」と指摘。格差も依然2倍を超えているとして、投票価値の平等に反したと指摘した。

しかし12?13年の法改正で「0増5減」が実現、議長の諮問機関として有識者の選挙制度調査会も設置され、是正の議論が重ねられていることから「国会での合意形成にはさまざまな困難があり、漸次的な見直しを重ねることも現実的な選択。是正に向けた取り組みは、最高裁判決の趣旨にそった方向で進んでいる」と判断した。

投票当日有権者数によると、議員1人当たりの有権者数が最も少ないのは宮城5区で、最も多いのは東京1区だった。

衆院選の「1票の格差」をめぐる訴訟の判決後、「違憲判断」と書かれた紙を掲げる原告側の弁護士ら

レストラン BAN 伴

寿司、鍋、定食… 多彩な食材で皆様をお待ち致しております
Rua Thomaz Gonzaga, 18 e 20
Liberdade - São Paulo - SP
(11) 3341-7748 (11) 3341-7749
Almoço = 11:30hs. às 14:00hs.
Jantar = 18:30hs. às 23:30hs.

日葡辞典

ニホンゴ ガクシュウニ サイテキ
R$ 40,00
日本語（ローマ字でも表記）から ポルトガル語
ニッケイ新聞社本社にて取り扱っております
お問い合わせは（11）3340-6060

Dinho's
O ponto máximo da Carne
日系コロニアの皆さまへ
毎週金曜日に、寿司と刺身をどうぞ！
昼食、夕食ともに
海水魚、淡水魚をすべて取りそろえたブフェー
また毎週水曜日と土曜日は
前菜サラダ一式と、デザートまで含めた
グランド・ブフェー・フェイジョアーダ
―― お待ち致しております ――
AL. SANTOS, 45 - ☎ 3016-5333

32年の信頼を持つ「ルイス」と言えば
LAÇO ACLIMAÇÃO

Tradição em Churrasco
お昼はエグゼクティブなア・ラ・カルト
その場でお肉を焼きます
コステラとピッカーニャは
サンパウロ市内で最高と評判です！
“フェイジョアーダ”はこってりとブラジル風
本場ポルトガルの味“バカリャウ”等
サンパウロ1のシュラスコを
東洋の雰囲気溢れる町で
ア・ラ・カルトで優れた産地の高級肉でシュラスコをどうぞ！
Av. Aclimação «Esquina» Rua Pires da Mota, 525
Aclimação – Tels.: (11) 3208-7455 / 3208-4602

# 絶望と覚悟抱き手記刊行

## オウム松本死刑囚三女実名で「絶望と覚悟」感じ、踏み切った

【共同】オウム真理教の松本智津夫死刑囚（60）（教祖名・麻原彰晃）の三女、松本麗華さん（31）が、「止まった時計　麻原彰晃の三女・アーチャリーの手記」（講談社）を刊行した。家での父の姿や教団施設で過ごした幼少期、教団への強制捜査後の暮らし、教団を離れてから今に至るまでの自身の歩みをたどる内容だ。

本は実名で発表し、表紙には顔写真を大きく掲載した。周囲には止める声もあったが「私を隠さないで生きていきたい。私のような人間でも生きられる社会であってほしい」。「絶望と覚悟」の両方を感じながら踏み切ったという。

1995年3月20日、地下鉄サリン事件の発生時はまだ11歳。さまざまな資料を集め、記憶で足りない部分は当時を知る関係者を訪ね、聞き取りを重ねた。「自分が経験したこと、自分の人生をしっかり残すことに意味があると感じた」

楽な作業ではなかった。本書は教団施設での暮らしを丁寧に描いている。古参の信者はみんな面倒見がよく自分に優しかった。そんな時代でも、振り返るのはつらいのだという。

「自分から見えたもの、聞いたこと、感じたことからぶれないように書きたいと思った」と語る松本麗華さん＝東京都文京区の講談社

「私はみなさんが大好きなんですね。どうしても嫌いになれない、大好きな人が、人を殺した。恐ろしい事件を起こした。そのことが私はものすごく怖い」。時折涙を浮かべ、絞り出すように語る。「和気あいあいとした雰囲気の一方で、事件が起きていた。その恐ろしさを書かなければと思いました」

教団を離れ、社会の中で生きようともがいてきた。いったん入試に合格した大学から入学を取り消されたり、アルバイトをクビになったり。学生としての地位保全を求める仮処分申請をした末にやっと入学を果たした文教大では、友人もできた。「一生懸命楽しもう、溶け込もうと努力した。確かに楽しい場面はありましたが、楽しむゆとりはなかった」

父への思いも複雑で「縛られていると言われても否定できない」。それを「介護するような気持ち」だと表現する。接見しても言葉を一切交わせない父は「意思表示もできない、人形のよう」。今では接見すらできないが「自分からはなかなか切れない。さよならということはない」。

公安調査庁は昨年、麗華さんを、オウム真理教から改称した「アレフ」の幹部と認定したが、本書はそれを否定。アレフの現幹部らには「本書を読んでほしい。父を神格化しないで人間として考えてみて」と訴える。

9カ月間、執筆に集中した。「自分で決めて一生懸命書く。生きていると感じました」。今後は中断した心理学の勉強を再開するつもりだ。書き尽くした今「次の章は真っ白」と語った。

## セブン、西日本でも店舗数でローソン抜く
### 駅ナカ出店、地域性重視

【共同】西日本でセブン―イレブン・ジャパンのコンビニ店舗数が、昨年末時点でローソンを抜き首位に立ったことが2日、明らかになった。大阪発祥のローソンに関西などで後れを取っていたが、昨年からJR西日本、JR四国と提携して駅ナカへの出店を強化、地域性を重視した商品の開発も進め、逆転した。

北陸、近畿から九州・沖縄まで西日本の店舗数は昨年末時点でセブンが5469、ローソンが5346。創業時までさかのぼって比較できる資料はないが、日本フランチャイズチェーン協会の伊藤広幸専務理事は「1990年代までローソンは西日本で圧倒的なシェアを誇ってきた。セブン―イレブンの勢いは当面止まりそうにない」と話している。

セブン―イレブンは昨年末時点で全国に約1万7千店あり、ローソンの約1万2千店を大きく上回る。74年に東京に1号店を出店以来、物流などを効率化するため、特定の地域に集中的に出店する戦略を選択。関東や北海道で優位に立つ一方、大阪や京都に店を出したのは91年と遅かった。しかし、JRグループとの提携をきっかけに西日本で店舗網を一気に拡大。日本ハムと組んで兵庫県に専用工場を設けた。関西では昆布の風味が強い「うどんだし」を採用、喫茶店の定番メニュー「ミックスジュース」を売るなどし、市街地や住宅地の出店も増やしている。

四国で唯一出店していなかった高知県にも今月進出。西日本で店舗がないのは鳥取、沖縄の2県のみだ。

コンビニ業界では、3位のファミリーマートと、4位のサークルKサンクスを傘下に持つユニーグループ・ホールディングスが経営統合を目指し、勢力争いが激しさを増している。

セブン―イレブン（左）とローソンの店舗＝23日午後、大阪市

## 暫定予算5兆7593億円
### 政府、27日に国会提出へ

【共同】2015年度当初予算の成立が4月にずれ込むことに伴い政府が編成する暫定予算案の概要が23日、分かった。一般会計歳出を5兆7593億円とし、社会保障費や地方への交付金、公務員の人件費など必要最低限の支出を計上する。

対象期間は4月1日から、憲法の衆院優越規定により当初予算が自然成立する11日までの11日間とし、当初予算が成立するまでの空白期間を穴埋めする。3月27日に国会へ提出し、月内の成立を目指す。

暫定予算の編成は13年度以来2年ぶり。歳出には社会保障関係費として約2兆3千億円、自治体に配る地方交付税交付金を約3兆円計上するほか、人件費も約4千億円確保した。

税金などによる歳入は263億円で、歳出との差額は政府が日々の資金繰りに充てる財務省証券の発行で賄う。

15年度予算案は昨年12月に衆院選が実施され、国会提出が今年2月12日と例年より遅れた。今月13日の衆院本会議で自民、公明両党などの賛成多数で可決し参院に送付されたが、年度内の成立は困難な情勢だった。

## 首相と日銀総裁が会談
### 経済・物価で意見交換

安倍首相との会談後、記者団の質問に答える日銀の黒田総裁＝23日午後、首相官邸

【共同】安倍晋三首相と日銀の黒田東彦総裁が23日昼に首相官邸で会談し、国内外の経済・物価情勢に関して意見交換した。両者の会談は昨年9月以来約半年ぶり。

黒田総裁が就任して20日で2年が経過し、円安・株高を追い風に企業業績は改善傾向が続く。ただ目標とする2％の物価上昇は、原油安の影響で達成が見通せずにいる。

安倍首相と黒田総裁は、今後の物価見通しや、金融政策の考え方などを確認し、政府と日銀の協力関係を維持・強化する狙いがあるとみられる。

黒田総裁は会談後、記者団に対し「一般的な経済情勢について意見交換した。金融政策は従来申し上げていることを説明した」と語った。

2％の物価目標をめぐっては、日銀は2015年度を中心とする期間での達成を目指し、困難となれば追加金融緩和も辞さない構えだ。

ただ、追加緩和で一段と円安が進めば、輸入品価格の上昇を通じて家計や中小企業の負担が増加するとして、政府内では目標達成を急ぐべきではないとの意見もある。

## 他に5人以上殺害と供述
### 3府県警が合同捜査本部

【共同】青酸化合物を使った連続殺人事件で、京都と大阪の男性に対する殺人罪で起訴された筧千佐子被告（68）が、2人の他に5人以上の男性を殺害したと供述したことが23日、捜査関係者への取材で分かった。京都、大阪、兵庫の3府県警は同日、約50人態勢の合同捜査本部を設置した。奈良県警が今後加わる可能性もある。

捜査関係者によると、京都と大阪の男性について「カプセルで青酸を飲ませた」と認めており、他の5人以上にも青酸を使ったと説明している。

ただ、これらの男性は死亡当時に病死と判断され、司法解剖されていないため殺害を裏付ける証拠は乏しいとされる。捜査本部は立件の可否や適用罪名を慎重に検討する。

千佐子被告は最初の夫と死別して以降、周辺で2人の他に少なくとも大阪3人、兵庫4人、奈良2人の男性が亡くなったことが確認された。いずれも結婚や交際から短い期間で死亡。相続した遺産は計約10億円に上る。

青酸については、10年以上前に染め物工場を経営していた際、出入り業者からもらったと説明。「瓶に入れてずっと保管していた」と話しているが、特定の業者名などは明かさず、入手ルートは解明されていない。

千佐子被告は2013年に死亡した京都府向日市の夫、勇夫さん＝当時（75）＝と、内縁関係にあり12年に死亡した大阪府貝塚市の本田正徳さん＝当時（71）＝への殺人罪で起訴され、京都地裁で審理が併合されることが決まっている。

## 朝鮮総連議長宅を捜索

【共同】北朝鮮からマツタケを不正輸入したとして、京都府警と神奈川、島根、山口県警の合同捜査本部は26日、外為法違反（無承認輸入）の疑いで、東京都台東区の貿易会社社長ら男2人を逮捕し、関連先として在日本朝鮮人総連合会（朝鮮総連）の許宗萬（ホ・ジョンマン）議長＝東京都杉並区＝と南昇祐（ナム・スンウ）副議長＝東京都世田谷区＝のそれぞれの自宅など計6カ所を家宅捜索した。

許議長は北朝鮮の国会議員に当たる「代議員」の資格を持つ朝鮮総連トップの有力者で、その自宅が強制捜査されたことは、日本人拉致被害者らの再調査をめぐる日朝協議に影響する可能性がある。許議長は捜索終了後、報道陣に「（社長が逮捕された貿易会社は）名前を知らない。捜索は無法で、朝日関係に大きな禍根を残すだろう」と述べた。

## 通訳案内士試験を見直し
### 20年五輪へ実務重視

【共同】観光庁は23日、観光ガイドの国家資格「通訳案内士」の試験を抜本的に見直すことを決めた。2020年東京五輪・パラリンピックに向け、訪日外国人を年間2千万人に増やす目標を掲げており、日本の魅力をうまく伝えられる人材を増やすのが狙い。「難しすぎる常識問題がある」との指摘を受け、実務に役に立つ知識やコミュニケーション能力を重視する。

観光庁は「外国人は、伝統や文化だけでなくポップカルチャーなど幅広い分野に興味を持っており、多様なニーズに応える必要がある」とする。

試験は1次が外国語、日本の地理、歴史、一般常識の筆記試験で、2次は口述。14年度の一般常識では「東京証券取引所大納会の日経平均株価終値は12年から13年にどう変化したか」といった設問があり、業務との関連性を疑問視する声が出ていた。

15年度から試験内容を改定。一般常識は教科書がベースだったが、観光白書や新聞の時事問題を中心にする。地理や歴史は世界遺産の写真を見て、実際にガイド業務に必要な知識を問うことを想定している。

外国語は和訳を重視していたが、外国語訳の配点を高くする。口述も2分延長した10分程度とし、コミュニケーション能力を審査。16年度以降もさらに見直しを続ける。

**通訳案内士**　有料で外国人に観光案内ができる国家資格。年齢や国籍は問わない。近年の合格率は10％台から20％台で推移している。1949年に創設された。収入が少ないなどの問題があり、全国に約1万7千人いる資格取得者のうち、実際にガイド業務に従事しているのは4分の1程度。10カ国語から選択できるが、英語に偏り、アジア圏からの観光客に対応できる人材が不足している。規制緩和で、自治体の研修を受ければ地域限定で従事できる制度が一部で始まっている。

# 対日貿易割合、過去最低に
## 韓国、65年の国交正常化後

【ソウル共同】韓国の貿易で昨年、日本の占める割合が輸出入とも1965年の国交正常化以降最低になったことが、韓国貿易協会の統計で23日、分かった。韓国にとって最大の貿易相手国は中国で、経済面での日本の存在感低下が浮き彫りになっている。

昨年の日本からの輸入額は前年比10・4％減の約537億6800万ドルと、全体の10・2％だった。日本への輸出額も同7・2％減の約321億8300万ドルで、全体の5・6％にとどまった。

韓国の日本からの輸入は国交正常化直後には全体の約4割を占めていた。輸出も73年には全体の38％が日本向けだったが、その後漸減し、2002年からは1桁台が続いていた。

韓国は米国や欧州連合（EU）などと自由貿易協定（FTA）を結ぶ一方、日本との日韓経済連携協定（EPA）締結機運は冷めている。近年は中国向けが輸出の4分の1を占めている。

一方、観光面では日本人観光客の韓国離れが進む。韓国観光公社によると、同国を昨年訪れた日本人観光客は前年比17％減の約228万人にとどまった。観光公社は「韓国のイメージ悪化」を第一の要因に挙げる。

これに対し、日本を昨年訪れた韓国人観光客は12％増の約275万人で、対日感情の深刻な悪化はないことがうかがえる。

訪韓する外国人観光客は12年まで日本人が最も多かったが、13年に中国人が逆転。中国人観光客は昨年、前年比約41％増の約612万人に達し、全体の43％を占めている。

ソウルの中心部、明洞で、中国語の看板が掛かる店を訪れた中国人観光客＝23日（共同）

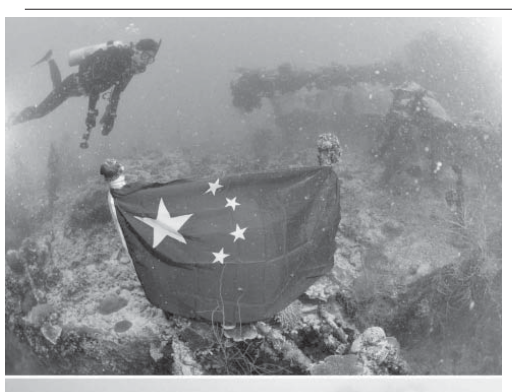
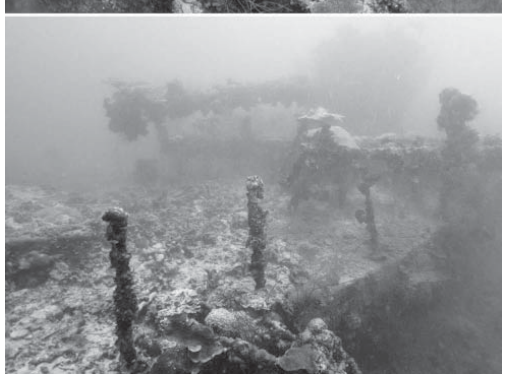
## 海中の中国国旗、消える
### パラオ、旧日本軍艦から

【コロール共同】太平洋戦争で米軍の攻撃を受け、パラオの海底に沈んでいる旧日本軍の給油艦「石廊」に中国国旗が結び付けられていた問題で、現場から旗がなくなっているのを23日午前（日本時間同）、共同通信記者が確認した。

幅約1メートルの中国国旗は21日、現場を潜水取材した共同通信記者が発見。パラオ政府によると、報道に接したレメンゲサウ大統領は「非常に失望していた」といい、法相を兼務するベルズ副大統領が23日午前、司法省に撤去を命じた。

しかし23日夜、取材に応じたベルズ氏によると、パラオ当局は現場での撤去作業に着手しておらず、旗が消えた理由は不明。誰が石廊の船体に取り付けたのかも分かっていない。

太平洋戦争の激戦地パラオには来月、天皇皇后両陛下が戦没者慰霊のため訪問される。石廊は1944年3月30日に米軍の攻撃を受けて沈没。船体はコロール島の南西約8キロ、水深約40メートルの海底にあり、現場付近の海域は2012年に国連教育科学文化機関（ユネスコ）の世界遺産に指定された。



パラオの海底に沈む旧日本軍の給油艦「石廊」に結び付けられた中国国旗（上）＝21日。下は旗が撤去された後の様子＝23日（共同）

【寄稿】

# パラグアイ タバコ密輸防止に努める伯国 カルテス大統領の会社も関係？

坂本 邦雄

パラグアイからのタバコの密輸に手を焼くブラジルは官民機関が揃ってその対策達成に躍起になっている事は既報の通りで、今や国家的な重大問題として注目されている。ブラジルが悩む密輸タバコの大部分を占めるのは隣国パラグアイのTABESA・タバコ会社で、その社主は、オラシオ・カルテス大統領なのは良く知られている。そして、カルテス大統領は去る12日（木）、伯国市場での密輸タバコ関連問題の調査報道を行っているフォーリャ・デ・サンパウロ紙の単独インタビューに快く応じた。

先ずカルテス氏はパラグァイ産タバコに係わる一連のかまびすしいニュース報道は「多国籍企業の利害問題」の都合によったものだと云う意見である。

「もし流布する色んな噂が真実なのであれば、私は本当に心配に耐えないであろう。しかし、私はそうでない事を絶対に疑わないのである」と云う。

なお、「この問題はすべからく徹底的に調査すべきで、一方、そのような報道の動機や利害的理由がどこかに必ず存在する事を見逃してはいけない」と、カルテス氏は記者の取材に答えた。

なお、フォーリャ紙の「処罰されない犯罪」と題するWebサイトの調査リポートではビデオ映像、航空写真、闇物資の〝運び屋〟との取材記事、及びパラグァイからブラジルの広範な地点に至る密輸ルートの地図が紹介された。

このリポートによれば、ブラジルで消費されるタバコ3本に1本は密輸タバコが占めており、その大多数は陸路と水路経由でブラジル市場へ導入されるパラグァイ産のタバコだと云う。

パラグァイのオラシオ・カルテス大統領(Foto: Jose Cruz/ Agencia Brasil)

パラグァイのアルトパラナ県とカニンデジュ県はブラジルのパラナ州フォス・ド・イグアス市及び南マットグロッソ州ムンド・ノーボ市に夫々何千キロメートルもの大河パラナ並びに陸地境界線を国境とし、コントラバンド（密輸）に大変有利な立地条件下にある。

ブラジル当局は最近過去2年間に密輸の廉で3317人に及ぶ犯罪者を検挙し投獄したが、これでマフィア勢力が微動たりともするものではなく、依然としてパラグァイ及びブラジルに於けるその犯罪組織は健全に機能し続けている。

なお、フォーリャ紙はパラグァイからの集中密輸によりブラジル国内産業は著しい被害を被っており、2014年度だけでも工業界の受けた損害は650億レアル（936億ガラニ相当）に及んだと報じている。

同じく、フォーリャ紙のデータに基く「IESF・国境地帯経済社会情勢研究所」の調査でも2014年度のパラグァイ産タバコの密輸がブラジル国庫に対し犯した脱税の被害は45億レアルに達したと指摘している。

## 泰然自若としたカルテス氏

このフォーリャ紙とのインタビューで、なぜカルテス氏のタバコ会社のブランド製品が主にブラジルで押収されているのかの質問に対し、大統領は「全てそれ等の情報の裏には第三者の利害問題が絡んでいるだけの話しで、気にする事でもないので心配していない」と至って冷静である。

さらに「このテーマに関し、先にメキシコとコロンビアのマスコミが騒いだ問題は既に幾度も〝焼き直し〟された取るに足らないもので、背景には多国籍企業の策謀があったまでの事である」と語った。

次いで「自分の会社に係わる、いかなる司法又は税務告訴などのトラブルは一切なく、誹謗はマスメディアが取り沙汰する範囲の流言に過ぎない」と付言した。

なお、パラグァイ政府の対違法経済活動の合法化政策について大統領は、パラグァイとブラジルに極めて重大な経済的被害を及ぼしている国境地帯の密輸貿易を厳重に取締る決意を改めて強調した。

## 密輸対策合同センター

伯国のジョセ・エドゥワルド・カルドーゾ司法大臣は、ブラジル、アルゼンチン、パラグァイ三国間の国境地帯に於ける「密輸対策合同センター」の設置案をこの度提案したと、19日付のEfe電は伝えた。

そして、フォーリャ・デ・サンパウロ紙の主催で行われた「密輸問題対策セミナー」では同センター運営の〝指揮統制〟はブラジルとアルゼンチンの費用負担を以って遂行する事が合議された。

なぜならば、カルドーゾ法相は、ブラジル―パラグァイ（巴）間のパラナ河上に架かる「友情の橋」を渡る車両を一台一台チェックするのはとても不可能な話で、だから効率的なコントラバンドの取締りは警察隊や諜報機関の機能、それにテクノロジーの駆使に依存する以外に効果的な結果は得られないからだと語った。

この意味において、カルドーゾ法相はパラグァイ及びアルゼンチンとの国境を共有するブラジルはこの三国間国境地帯のモニタリングを強化する為にドローン（無人機）の更なる有効的な活用方を力説した。

ちなみに、ブラジルはすでに2011年来、国境地帯における、特に麻薬密輸の監視取締りにイスラエルから導入した無人機を使用している。

## マウロ・ヴィエイラ外相の初訪問

第2期ジウマ政権のマウロ・ヴィエイラ新外務大臣が12日夜、初の公式訪問で来パした。

美辞麗句の約束に終わらず、確実な解決や履行を要する両国間の重要なペンディング事項は山積する。

たとえば、昨年11月20日付ニッケイ新聞の記事「不穏な国境地帯のゲリラ」で触れた、最近連邦警察に逮捕された、パ国カニンデジュ県ウペフー前市長のヴィルマル・アコスタの伯国連邦裁判所当局に依る早期身柄引き渡しも問題の一つだ。

アスンシオン市のABC紙の通信員パブロ・メディーナと助手のアントニア・アルマダ嬢の殺害知能犯容疑で、伯～巴二重国籍を利用し、ブラジルの南マットグロッソ州に潜伏逃亡していた。

このヴィルマルは伯人国籍所有者のため、ブラジルは国外追放が出来ないので、手続きが面倒な〝身柄引き渡し〟によるしかない。

加えて、ブラジル当局が国境地帯での個人買い物金額（国境貿易）の上限を、一人当たり300ドルから150ドルに下げた決定の再考慮（パラグァイ側はむしろ500ドルに上げて貰いたい）の要請などがある。

この点、我がエラディオ・ロイサガ外相は、メルコスールの規定では「国境貿易」に当る観光買物額（クーポ）の金額は加盟国間で適宜に改定できるので交渉の余地はあると語った。

なお、「国境貿易」に関連して深刻な問題は近来のレアルの切り下げである。例えば、サルト・デル・グアイラ市だけでも、一日の取引で100万ドル強の為替損害が記録されている。

その他、まだ多々ある懸案事項の中で正に重要なのは、すでに今ではパンク状態にある現在のフォス市とエステ市を結ぶパラナ河上の「友情の橋」に次ぐ、同じくフォス市とパラグァイ側のプレシデンテ・フランコ市を繋ぐ第2国際大橋の架橋プロジェクト工事の可及的早期実施の件である。

この第2国際大橋はもう随分古い計画の事業だが巴～伯間の色んな政財問題で幾度も延期されて来たプロジェクトである。

架橋資金は全てブラジル側の出資に依るもので、総額1億ドル以上は掛かる予想である。

マウロ・ヴィエイラ外相は13日（金）午前8時にブルビシャ・ローガ官邸でオラシオ・カルテス大統領と謁見し、9時には外務省でエラディオ・ロイサガ外務大臣との会談に臨んだ。

引き続き、ロイサガ外相主催の公式昼食会に出席した後、ヴィエイラ外相は帰国の途に就いた。

# ニッケイ法律相談（53）

回答者　古賀アデマール弁護士

**質問**＝自分の家の前の歩道に穴が開いて、市役所から1千レアル程度の罰金を請求されました。都市不動産所有税（IPTU）を支払っているので、歩道の修理は市役所の責任ではありませんか？

**回答**＝IPTUを支払っていても、自分の家の前の歩道の整備は土地所有者の義務です。それを怠ると罰金になり、穴の最も長い横幅1mにつき、322レアル支払います。ただし、市役所は罰金を科す前に土地所有者に「X日以内に修理しなくては罰金を科す」と正式に通知しなくてはいけません。その通知を受け取っていなければ、当面は罰金を免れることができます。

最近では、市役所が予告した後、土地所有者が修理をしなかったら、市役所が修理をして、修理費、罰金その他の経費を合わせて請求してくるケースもあります。

◎

**質問**＝子供も親もいない私の親戚が、「自分が亡くなったら、自分の財産を遠い親戚に全て贈与する」と言っています。その親戚は裕福で、近くにはもっと経済的に裕福でない親戚がいるのに、そんなことはできるのですか？

**回答**＝直系相続人がいない場合、相続先は基本的に本人の自由です。直系相続人がいる時に限り、遺産の半分は直系相続人に行きます（直系相続人とは、親、祖父母、子供、孫の事を言います）。

◎

**質問**＝親不孝の子供を勘当したいです。どうしたらよいでしょうか？

**回答**＝「親不孝」の内容によります。理由無く親に怒鳴る、暴力をふるうなどの行為が1度でもあった場合は勘当の理由になります。親以外の人に犯罪（盗み、殺人等）を犯した場合には勘当の理由にはなりません。また子供が借金をしたということも勘当の理由になりません。

質問の送り先はEメール(ademarkoga@gmail.com)、FAX（11・3208・0733）、手紙（「ニッケイ法律相談」係、Rua Galvao Bueno, 470, 1o. andar, Liberdade, Sao Paulo, SP CEP 01506-000）まで。質問は日本語でもポ語でも可、ただしメールの場合はポ語のみ。質問内容をできるだけ明確にしてお寄せください。

## 春の港にシラス揚がる

**和歌山県田辺湾**

【共同】和歌山県の田辺湾でシラス漁が続いている。漁港に水揚げされた鮮度の良いシラスは春の光を浴びて、輝いている。

和歌山南漁協湊浦支所（田辺市磯間）では、2隻の船で網を広げ、少しずつ絞って捕る伝統の「船曳（ふなびき）網」と、船で網を引き回して捕る「バッチ網」の二つの漁法がある。

シラスの船曳網漁は全国的にも珍しいという。漁場は田辺湾内。漁は年中しているが、主なシーズンは10月から4月にかけてだ。

# パナマを越えて

本間 剛夫

（54）

「兵長どの……」

私が黙ってしまったのに不審がった大島が、私を覗くようにした。私は二人をからかいたくなった。

「そりゃ、シャンにきまってるさ。テキは航空将校だぜ。二十二、三かな。髪は明るい亜麻色で、瞳は珊瑚礁の、あの薄い水色だよ。鼻筋が通って、唇は適当にふくらんで、吸いつきたいほど、笑うとえくぼがぽっくり……というのかな。俺は十年も外国にいて、しかも美人ぞろいのラテン嬢とのつきあいも相当あったけど、あんなべっぴんにははじめてお目にかかったな。俺の好みに、ぴったり、というところだよ」

案の定二人は体を乗り出してきた。

「兵長どのは、その上へ馬乗りになって、下っ腹をぐうっと……。たまらねえな、全く」

細谷は喉を鳴らした。

「お前らに見せられなくて残念だったなあ。お気の毒さま。馬乗りになっただけじゃない。彼女の気胞を膨らませるために、唇をあけて俺の息を力いっぱい吹き込んでやったんだ」

「兵長どのだけ、いいことされましたですねえ」

大島が頓狂な声をあげたとき、隣室の三浦軍曹の奴声がした。

「うるせえぞ。早く寝んかっ！」

ふたりは慌てて毛布にもぐり込んだ。

「兵長どの」

細谷が殺した声で何か差し出した。見ると砂糖きびだった。幼児の腕ほどの太さで、もう一年余りもみたことのない、みごとなものだった。

「お前、どこで、こんなものを」

「それは、秘密です。いや、今日、東海岸で見つけたんです」

細谷はいたずらっぽく首を縮めてポリポリと微かな音を立ててしゃぶりはじめた。

「兵長どの」大島が耳もとで轟いた。

「何だ。静かにせんと、また、どやされるぞ」

「兵長どの、久しぶりにセガレが怒り出して眠れんですよ」

眠れないのは私の方だった。コーチと熱帯の真昼に過ごした女たちの豪華な部屋の思いがきのうのように甦った。すると、思い出をかき立てるように三角山の頂上の、せせらぎの音が急に音高く耳孕に響いてきた。

谷川の水源が、三角山にあるとすれば、谷川を遡ればあの樹林に達する筈だ。この仮定が正しいとすれば、末は流れというより曝布となって落下するか、急流でなければならない。

しかし、静かな谷川の流れから想像すれば、鈴虫のようなあの音は、いったん地下に吸い込まれて、再びどこかで湧き出て谷川になっているのだろう。ともかく、水を貯える鍾乳洞のような形を作った貯水池が地下にある筈だ。このような例はブラジルのリトラル山脈の中にもある。地殻の構造によって、地下水が地表に現れたり消えたりしてカリブ海に注ぐ例を私はいくつか見ている。

また、大西洋岸のアンデスの雪どけ水がペルーやチリの海に注ぐ過程にもこのような例は珍しくない。私は広い、水を湛えた洞窟を想像した。そして、その中に敵が忍び込んでいるのではないか。私の夢想は、そこでとぎれた。果たして、そこに潜入しているとすれば、どこから入り込んだのか。

いつの間にか大島も寝息を立てていた。私も間もなく眠りに落ちた。

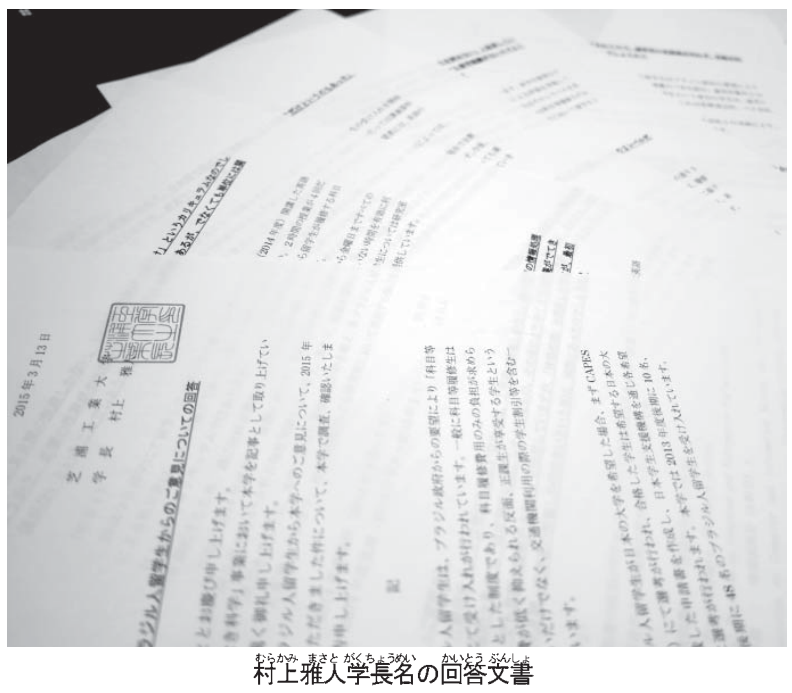
翌朝、糧秣廠から白米、甘味料などが届いた。全島八千の将兵への補給であれば、この程度の配給でもやむを得ない。白米はかます一俵に過ぎなかったが、第十六病棟七十名は殆ど死に直面した患者たちだ。

Ciência sem Fronteiras　りゅうがくせい　く じょう

# 国境なき科学留学生が苦情

## 芝浦工大 来伯し誠意ある態度で説明
## しっかりした対処を約束

ブラジル政府派遣留学生「国境なき科学」計画により、日本の大学で充実した留学生活を送っているはずのブラジル人学生から、本紙に授業や待遇に関する苦情が寄せられた。同制度で芝浦工業大学（在東京、以下「芝浦工大」）に留学するブラジル人学生Aさん（20）は「英語の授業が少なく、中には日本語で説明して英語のレジュメ（要約）を渡すだけのものまであった」「学生割引の定期券が使えない」などと並べた。大学に質問のメールを送ると、留学生担当の国際部が調査をした上で学長名の回答文書を寄せ、補足説明のために2人が25日に来伯し「しっかりした対処を約束する」と誠意をみせた。


村上雅人学長名の回答文書

「英語授業」への不満に対し、村上雅人学長名の回答には「英語による授業内容については、教員の英語力には個人差もあるため、講義によってはご指摘のように感じられるケースもあったかもしれません」と部分的に認めたうえで、「今回、指摘いただいたことを真摯に受け止め、授業内容の改善に関して学部長経由で全教員に対し注意を喚起」するという素早い対処を約束した。

説明のために来伯した国際部の丁龍鎮部長は、「学割定期券」の件に関して「4月から学生割引の適用にむけて鉄道会社・バス会社との交渉を進めており、ほぼ大丈夫だと思う」と改善を進めていることを強調した。

Aさんは日本語の授業に関しても「早稲田に通う留学生に聞いたら、8レベルに分かれていると言っていたが、芝浦は2レベルだけ。すごく簡単か、すごく難しいのみ。僕らに必要な中間がない」というが、大学に確認すると3レベルあった。もう一つの私学上智大学にも確認すると「9レベル」だった。

丁部長は「4月から中級者向けの講座を新に開設することが決定した。さらに改善していく」との姿勢をみせる。

ただし、Aさんの側にも理解不足があったようだ。たとえば「週に2日間、2時間の授業が計4回しかない」との苦情だったが、大学側によれば前・後期それぞれ24科目開講しており、ブラジル人学生の専攻に近い研究室に配属して、授業時間以外に研究室でも活動する機会を特別に提供しているという。

## 芝浦工業大学
## 生き残りかけ留学生増狙う
### グローバル化の試みの中で

【トップ関連記事】独立行政法人・日本学生支援機構サイトによれば、「国境なき科学」による留学生開始年の13年（4月入学）から14年（4月、9月）までの日本での総受け入れ人数は268人。うち最多が芝浦工大の92人で、16大学中最多を誇る。

2番目は筑波大学（39人）、三番目は早稲田大学（30人）に比べても多い。大半が国公立で、私学は芝浦工大、上智、早稲田のみ。

芝浦工大は13年9月に10人、14年4月に33人、14年9月に39人と急増した。同大サイトには特別に《国内最多のブラジル人留学生を受け入れました》との記事も掲載され、大学のグローバル化を進めている旨が強調されている。

《本学として過去最大規模の受け入れとなるため、学内でも留学生と日本人学生が共に学べる環境のさらなる充実を図り～》（同サイト）とあり、日本人の学生総数が減る中で、留学生受け入れに生き残りの道を探る意気込みが伺える。

芝浦工大は大学院では05年から英語の授業を始めているが、学部レベルではブラジル人留学生受け入れを機に始まった。新しい取り組みで、なおかつ留学生数が急増したために教員側の準備不足などの問題が起きている可能性があるようだ。

説明のために急きょ来伯した丁部長と秋山知彦・交友・後援会連携課長

## 大耳 小耳

国境なき科学留学生の奨学金は、月々の生活費として9万9642円に加え、引っ越し費用約15万円、健康保険料月約1万円、渡航費5千ドル、教材準備金が約8万円など。伯国政府の振り込みは3カ月に一回。Aさんは「金額は十分だと思うけど時々振り込みが遅れる…。デンマークに行った留学生は3カ月以上遅れて、学生寮を追い出され一時トーレーラーハウスに住んでいたと聞いたから、僕らはまだいい方」と胸を撫でおろす。支払いが遅れても追い出されない日本の学生寮の対応は上等？！

留学生にすればブラジル政府の振込み遅延こそゆゆしき死活問題か。

◎

日本経済新聞が、トヨタ自動車が2018年をめどに、ブラジルでハイブリッド車プリウスを生産すると報じた。ハイブリッド車は電機モーターとエンジンの2つの動力源を持つタイプで、海外生産は中国、タイに次いで3カ国目。中長期的には、環境に配慮した車の需要は伸びるとの判断によるとか。プリウスの輸入車価格は約12万レアルとかなり高級だ。現地生産に切り替われば、一般市民にとっても少しぐらいは手の届きやすい価格になるかも？

◎

元サッカー代表のDFチアゴ・シウバ（30）が、日本のスポーツ紙「東スポ」のインタビューに応じた。15日付け紙面で掲載され、「香川真司はジーコを感じさせる特長を持つ」「私の夢は古巣のフルミネンセに戻ること」などと語っている。昨年のブラジルW杯では主将だったが、対ドイツ戦大敗後、ドゥンガ現代表監督からは呼ばれなくなった。年齢的には次回W杯は微妙かも。もう数年したら日本でプレーする可能性も？　もっとも、最近は中国から呼ばれる可能性の方が大か。

## 英語はレジュメだけの授業も

「ブラジルで学習済みの内容」「興味の対象でない」などの理由で結果的に4時限になった可能性に加え、それだけの授業数が受講できるという情報が的確に伝わっていなかった可能性もあるようだ。

村上学長は文書の中で、「今回、いただきましたご意見につきましては、真摯に受け止め、改善に努めて参る所存です。併せて、本学で留学を終えたブラジル人留学生に対して追跡調査を行い、意見を集めることで『国境なき科学』に基づくブラジル人留学生受入をより良いプログラムに発展させていきたい」とのメッセージを寄せた。

この4月からの受け入れも23人決まっており、9月はそれ以上の志望学生が集まっている。13年9月から受け入れた10人のうち、3人から同大学院に進学したいとの相談を受けているとも明かした。つまり、「一部に苦情のような例もあったが、満足している留学生が相当数いたのも事実のよう。

芝浦工大では前述のとおり、他の大学ではない研究室参加や、4月入学生は一般学生と合同で入学式、駅伝応援ツアー、サッカーレッスンなどの交流行事に加え、国際学生寮の利用もできるなど多くの特典がある。

同じ制度で留学しても、受け入れ側によって良くも悪くも差があるのが現状であり、そこに留学生側からみた不満の芽が潜んでいるようだ。

## 21人が元気に顔あわせ
### ぶらじる丸同船者会

1960年3月13日サントス着ぶらじる丸の同船者会が13日、リベルダーデ区の群馬県人会館で行われた。

参加者21人のうちサンパウロ市在住は4人と少なく、近郊はもとより、遠くからはパラナ、ミナス州からも駆けつけた。最高齢は81歳で、5組の夫婦、6人のコチア青年らが顔を揃えた。

船中で語り合った「ブラジルで大牧場主になり、日本の友人を驚かせてやりたい」など、かつての夢を振り返り、昔話に花を咲かせ、元気に飲み、食べ、歌った。

参加者の一人、松田典仁さん（77、モジ在住）は、「みんなの年齢を感じさせないエネルギッシュな若さと笑顔が印象的だった。それぞれに活躍し、ブラジル発展に寄与している。州、市、町、NPO団体から表彰されている人も多く、感銘を受けた」と話す。

参加者らは口々に「ブラジルに移住してよかった「幸せだった」と誇らしげに語り、「来年の3月13日に元気な姿で再会しましょう」誓い合い、帰途についた。■

同船者の方は松田さん（11・4790・4600）まで連絡を。

大いに賑わい、来年の再会を誓った

## 年々賑わう酉年昼食会

**申し込み30日まで**

酉年会の『第17回親睦昼食会』が、4月5日午前9時半から熟蟲クラブ（Rua Dr. Siqueira Campos 134, Liberdade）で開催される。会費は女性45、男性50、同伴者は45レ。申し込み締め切りは30日。

弁当を食べながら歓談し、川柳会やビンゴ大会で親睦を深める。70歳を迎える人の古希祝いも。参加者には後日、記念写真が送られる。

1986年から断続的に催されてきたが、次第に参加者が増えてきたため、05年からは毎年開催している。近年の参加者数は40～50人。

関係者は「毎年たくさんの方が参加する楽しい会です。ご家族もご一緒にどうぞ」と呼びかけた。

申し込みは浜田さん（11・3241・5784）、田中さん（同・3782・6388）、重永さん（同・3714・1613）まで。

## 休載のお知らせ

紙面の都合により、本日の連載「〃台風の目〃吉川順治の横顔」は休載します。

PC Liberdade
パソコンのことなら何でもおまかせ　修理／販売　日本語化等
Vila Mariana に移転しました！
(11) 98558-7552 / (11) 2359 - 2178

いろんな痛みと病気に針灸 ACUPUNTURA
Dra. MONICA Y. MORISHITA
Biomédica 生物医科学
Pós-Graduação em Acupuntura
大学院で針灸学を専攻いたしました
電気鍼療法　もぐさ　レーザー　磁石による治療
LOCAL: Rua Thomaz Gonzaga, 95-M (Iwate-kenjinkai)
Liberdade - São Paulo - SP (perto do metrô Liberdade)
contato: (11)99236-3956 (11)2639-0572
E-Mail: monicamorishita@yahoo.com.br

日伯両語で
子や孫に移民の歴史伝える一冊
アマゾン日本人入植80周年記念
アマゾン
特別価格 ~~R$70~~ R$50
出版 ニッケイ新聞
協賛 FUNDAÇÃO KUNITO MIYASAKA / Santander / HONDA / HOSS CONSTRUTORA
ご購入は
サン パウロ
●ニッケイ新聞社（11-3340-6060）●太陽堂（11-3208-6588）
●フォノマギ竹内書店（11-3104-3399）●高野書店（11-3209-3313）
●レストラン トメアスー（11-5589-9124）
Rua Guarú 122 - 地下鉄プラッサ・ダ・アルボレ駅から徒歩1分
アマゾン地域
●汎アマゾニア日伯協会（91-3229-9082）
郵便でのご注文の方は、●太陽堂 ●フォノマギまで。詳しくはニッケイ新聞社 11-3340-6060 編集部まで

本紙レジストロ連載が一冊に！
一粒の米 もし死なずば
日本人殖民の一世紀に記録と取材で迫る
深沢 正雪 著
特別価格 R$50
ご注文お問い合わせ　詳しくはニッケイ新聞社編集部まで。郵便でのご注文の方は、太陽堂、フォノマギ、高野書店でどうぞ
●ニッケイ新聞社 ☎11-3340-6060 ●太陽堂 ☎11-3208-6588 ●フォノマギ竹内書店 ☎11-3104-3399 ●高野書店 ☎11-3209-3313

TEMPLO XINTOISTA DO BRASIL
南米神宮
開運招福 沼矛八方祓
Rua Estado de Israel, 76 - Vila Clementino SP
Tel: (11) 5575-4783 – www.temploxintoista.org.br

VENDA em BANCA
# Nikkey Shimbun
ニッケイ新聞
ANO XVIII – Nº 4229 SÃO PAULO, SEXTA-FEIRA, 27 DE MARÇO DE 2015 R$ 3,50

matsubara hotel 松原ホテル 毎週日曜日 11時～16時
和食/洋食取り揃えております ブランチ R$ 60,00 食べ放題
Rua Coronel Oscar Porto, 836 - Paraíso
Fone: (11) 3561-5000 - São Paulo - SP
www.matsubarahotel.com.br

# 大阪桐蔭、常総が8強入り

## 東海大四（北海道）が勝ち上がる

第87回センバツ

【共同】第87回選抜高校野球大会第6日は26日、甲子園球場で3試合が行われ、2回戦では夏春連覇を狙う大阪桐蔭と常総学院（茨城）が勝ってベスト8に進出した。1回戦最後の試合は東海大四（北海道）が勝ち上がった。北海道勢は春夏通算110勝目。

大阪桐蔭は2012年の春、夏の決勝で破った八戸学院光星（青森）に4―1で快勝した。一回に2点を先取すると、七回は谷口の本塁打などで2点を加え、田中が反撃を1点に抑えた。

常総学院は今治西（愛媛）に8―1で大勝した。一回に荒原の満塁本塁打で4点を先制し、四、五回にも加点した。

東海大四は豊橋工（愛知）に3―0で勝った。七回2死満塁で邵の飛球を二塁手が落球する間に3人が生還。大沢が3安打で完封した。

▽1回戦
東海大四（北海道）
000000030＝3
000000000＝0
豊橋工（愛知）

今治西戦に先発した常総学院・鈴木

【評】好機を逃し続けていた東海大四が七回にようやく3点を奪った。大沢の安打を足場に2死満塁。邵の右前にふらふらと上がった打球を二塁手が落球し、3人が生還した。大沢は外角をうまく使った投球で3安打完封した。

豊橋工は森奎が左打者を並べた相手に対して内角を突いてピンチをしのぎ、13三振を奪ったが報われなかった。

▽2回戦
八戸学院光星（青森）
000000010＝1
200000020×＝4
大阪桐蔭（大阪）
（光）中川、呉屋、八木―馬場（大）田中―谷口
▽本塁打＝谷口（大）1号

【評】大阪桐蔭が接戦を制した。一回、1死満塁から原田の犠飛などで2点を先制。七回には谷口のソロ、中山の適時二塁打で2点を加えた。田中はフォークボールが有効だった。失策絡みの失点だけで隙がなかった。

八戸学院光星は一回に4四死球と乱れた中川が誤算。打線もつながりを欠き、八回に加角の適時打で1点を返すのが精いっぱいだった。

常総学院（茨城）
400310000＝8
000000010＝1
今治西（愛媛）
（常）鈴木、樫村、菅原、井上―高瀬（今）杉内、吉本―安藤悠、高尾
▽本塁打＝荒原（常）2号

【評】常総学院が快勝した。一回に荒原の満塁本塁打で4点を先制すると、四回には和田の適時二塁打などで3得点。五回にも加点した。先発鈴木は直球をコーナーに、変化球を低めに丁寧に集め、7回1／3を1安打11奪三振と好投した。

今治西は投手陣が四回までに計7四死球を与えて流れを失うと、打線の反撃も八回の1点どまりだった。

# ハリル日本、きょう初陣

## チュニジア代表と大分で

【共同】サッカー日本代表は27日午後7時半から、大分銀行ドームでハリルホジッチ監督の初陣となる国際親善試合でチュニジア代表と対戦する。新監督は26日、記者会見で「本当に楽しみだ。選手は規律正しく丁寧に練習した。心の底から勝利を願っている」と意気込んだ。

チームは試合会場で最終調整し、縦に素早くつなぐパス練習や変則的なミニゲームで汗を流した。その後は監督自らが本田（ACミラン）らにパスを出し、FW陣のシュート練習を熱心に指導した。

国際サッカー連盟（FIFA）ランキングでチュニジアは25位と日本の53位より上位だが、過去の対戦成績では日本が3試合とも勝っている。

**ハリル流、一端示せるか**
**激しい守備と攻撃の速さ鍵**

ハリルホジッチ新監督の初陣は、植え付けた戦術をどの程度実践できるかがテーマになる。短期間での準備で過度な期待は酷だが、方向性の一端は示したい。守備は激しいプレス、攻撃は縦へのスピードが鍵だ。

チュニジア戦に向けた練習で、指示を出すハリルホジッチ監督（右）

ボールを奪った時と、奪われた時の対応が注目される。奪取の際は横や後ろへ安易に渡すだけでなく、時には前線へ縦パスを通して一気にシュートまで持ち込めるか。岡崎（マインツ）や本田を軸に、全体がスピーディーに押し上げる形が理想になる。武藤や永井（名古屋）の速さも生かしたい。

球を奪われた後は誰が素早く寄せ、誰がカバーするのかの役割分担が求められる。単に相手の攻撃を遅らせるのではなく、指揮官は奪い返す積極性を説く。

個々の判断と吉田（サウサンプトン）長谷部（アイントラハト・フランクフルト）らの統率力も試される。チュニジアは体格や当たりの強さに優れるが、球際で簡単に負けないことが戦術の大前提だ。

監督がこだわる勝利を目指し、新体制での初ゴールを挙げるのは誰か。起用法や采配も見ものだろう。

# 宮原が女子SP3位

## 村上4位、本郷は5位

フィギュア

【上海共同】フィギュアスケートの世界選手権第2日は26日、上海で行われ、女子ショートプログラム（SP）で全日本選手権優勝の17歳、宮原知子（大阪・関大高）が自己ベストの67・02点で3位につけた。

5大会連続出場で初の表彰台を目指す20歳の村上佳菜子（中京大）は65・48点で4位、全日本2位の18歳、本郷理華（愛知みずほ大瑞穂高）は自己ベストの62・17点で5位となり、24選手による28日のフリーに進んだ。

グランプリ・ファイナルとの2冠を狙う18歳のエリザベータ・トゥクタミシェワ（ロシア）がトリプルアクセル（3回転半ジャンプ）を決め、世界歴代3位の77・62点で首位に立った。16歳のエレーナ・ラジオノワ（ロシア）が69・51点で2位だった。

女子SP＝演技する宮原知子。自己ベストの67・02点で3位につけた

# 大谷、3年目で初の大役へ

## きょうセ、パ両リーグ同時開幕

プロ野球

【共同】プロ野球は27日、ナイター6試合でセ、パ両リーグが同時に開幕する。26日に予告先発が発表され、札幌ドームでの日本ハム―楽天は、ともに3年目の大谷と則本が開幕投手を務める。

大谷は初、則本は2リーグ制となった1950年以降では南海（現ソフトバンク）の杉浦が58～60年に記録して以来2人目となる新人から3年連続での大役となる。

昨季日本一となったソフトバンクは摂津が4年連続で開幕戦の先発を任され、ヤフオクドームでロッテと対戦する。73年に9連覇して以来のセ4連覇に挑む巨人は菅野が先発し、東京ドームにDeNAを迎える。

阪神は京セラドーム大阪で、山井が14年目で初の開幕投手を担う中日と対戦。マツダスタジアムでは広島が前田、ヤクルトは小川が先発する。西武―オリックスは西武プリンスドームで行われる。

**明るい雰囲気のソフトB**
**工藤監督、V2へ「戦う」**

2年連続のパ・リーグ制覇と日本一に向け、オープン戦1位と好調だったソフトバンクは本拠地のヤフオクドームで明るい雰囲気の中、最終調整した。今季託された工藤監督は「ソフトバンクだけが連覇をできるチャンスをもらっている。選手もそれを理解して1年間戦っていく」と初めて指揮を執るシーズン開幕を控え、引き締まった表情で決意を語った。

工藤監督は普段と同じように打撃練習では球拾いも行った。今季は「継続力」をテーマに掲げながら、複数のポジションを守れる選手を増やすなど底上げも図った。投打とも選手には信頼を置いており「暗くなるのは良くない。伸び伸びとした野球を見せたい」と長丁場を見据えた。

球団初となる4年連続開幕投手の摂津はランニングなど軽い練習で備えた。「（チームが）いいスタートを切れるように、しっかり投げないといけない」と意気込んだ。

**30年ぶりの日本一目指す＝戦力そろった阪神**

阪神は球団創設80周年の今季、10年ぶりのセ・リーグ制覇、そして30年ぶりの日本一を目指す。昨季はリーグ2位に終わり、クライマックスシリーズを勝ち抜いて進んだ日本シリーズでは、ソフトバンクに敗れた。

和田監督は「リーグを勝ち抜いて、もう一回、日本シリーズ。それだけ」と力強く話した。

オープン戦では投手陣を中心に若手が台頭。十分に優勝を狙える戦力がそろった。指揮官は「開幕への準備は整った。あとは実践するだけ」と自信をみなぎらせた。

開幕投手のメッセンジャーはキャッチボールやダッシュで調整。2年ぶり2度目の大役へ「大きな一日だけど143分の1。長い回をしっかり投げて、チームに勝つチャンスを与えたい」と自然体で意気込んだ。

**3年目の開幕は「楽しみ」＝余裕漂わせる則本**

新人から3年連続となる開幕投手へ、楽天の則本は余裕すら漂わせた。「1年目は何も分からなかった。2年目は狙って（開幕マウンドに）立たせてもらい、緊張もあった。ことしは楽しみ」とリラックスした表情で意気込みを語った。

キャンプでは右肘の張りで調整が遅れた時期もあった。だがオープン戦3試合、計10回を投げて無失点。「しっかり（調整を）合わせられたので自分への期待がある」と手応えを口にする。

投げ合うのは日本ハムの大谷だ。「意識しないことはないが、したところで相手打線を抑えられるわけではない。どう抑えるかにだけ集中したい」と冷静だった。

## 米大リーグ

### 田中は初失点

川崎ら三塁打、藤川無失点

【タンパ（米フロリダ州）共同】米大リーグは25日、オープン戦が各地で行われ、ヤンキースの田中はフロリダ州タンパでのメッツ戦に先発して今オープン戦初の失点と被本塁打を記録し、五回2死までを4安打3失点（自責点2）で負け投手となった。試合は2―7だった。

ブルージェイズでメジャー昇格を目指す川崎はオリオールズ戦の六回に代打で右中間三塁打を放ち、3打数1安打。遊撃と二塁を守り、失策を記録した。チームは5―2で勝った。

ジャイアンツの青木はロッキーズ戦に「1番・左翼」で出場し、五回に適時三塁打を放った。4試合連続安打で4打数1安打1打点。チームは2―5で負けた。レンジャーズの藤川はレッズ戦の六回途中から3番手で登板し、1回1／3を1安打無失点だった。

マーリンズのイチローはタイガース戦に出場しなかった。

### 日本が3連勝

ビーチサッカーアジア選手権B組1位

【共同】ビーチサッカーのワールドカップ（W杯）予選を兼ねるアジア選手権は25日、ドーハで行われ、既に8強入りを決めた日本は中国に5―0で大勝し、3連勝で1次リーグB組1位となった。26日の準々決勝でA組2位のバーレーンと対戦する。

### 錦織「優勝可能性ある」

相性いいマイアミOP

【マイアミ（米フロリダ州）共同】テニスのマイアミ・オープンの男子シングルスに第4シードで挑む錦織圭（日清食品）は25日、米フロリダ州マイアミの会場で記者会見し、昨年4強入りした相性のいい大会に向け「コートの速さも自分に合っている。これまで自然といいプレーができているので（優勝の）可能性はあると思う」と意気込んだ。会見前にはパブロ・クエバス（ウルグアイ）らと練習し、コーチのマイケル・チャン氏から好不調の波があるサーブの指導を受けた。錦織は「トスの位置だったり、足を使ったりとか基本的なことを再確認してやれば大丈夫だと思う」と話した。

ニッケイ新聞
JORNAL NIKKEY SHIMBUN
EDITORA JORNALÍSTICA UNIÃO NIKKEY LTDA
Rua da Glória, 332 - Liberdade
CEP 01510-000 - São Paulo - SP
Telefone: (11) 3340-6060
Fax: (11) 3341-6476
www.nikkeyshimbun.jp
Diretor Presidente: Raul M. Takaki
Jornalista Responsável: Takao Miyagui - MT 15.167-SP
Redator: Masayuki Fukasawa
Redação: nikkeyshimbun@gmail.com
Facebook: www.facebook.com/nikkey.shimbun
Assinatura: nikkeyshimbun@yahoo.com.br
Publicidade: anuncio@nikkeyshimbun.jp
Periodicidade: Terça-feira à Sábado
Preço Assinatura: R$ 720,00 (Anual) / R$ 380,00 (Semestral)
Assinatura Digital (PDF): R$ 300,00 (Anual) / R$ 155,00 (Semestral)

JICA
JICA日系研修2015年下半期募集
PROGRAMA DE BOLSAS DE ESTUDOS E TREINAMENTO NIKKEI-2015 (2.Sem.)

| Código | Curso | Periodo (Inicio - Termino) | |
|---|---|---|---|
| C-2 | Kaizen e 5S(2) | 18-Jan-16 | 12-Feb-16 |
| C-3 | Capacitação de gestores voltada para empreendedores e sucessores | 12-Oct-15 | 06-Nov-15 |
| C-4 | Educação infantil | 29-Nov-15 | 18-Feb-16 |
| C-6 | Treinamento para Líderes femininas de comunidades rurais nikkeis | 11-Jan-16 | 13-Feb-16 |
| C-7 | Ensino da língua japonesa como língua de herança (Formação de Professor Ⅰ) | 29-Nov-15 | 25-Feb-16 |
| C-8 | Ensino da língua japonesa como língua de herança (Formação de Professor Ⅱ) | 29-Nov-15 | 25-Feb-16 |
| C-9 | Ensino da língua japonesa como língua de herança (Formação de Orientador) | 11-Jan-16 | 03-Mar-16 |
| C-10 | Administração japonesa para promoção de cooperação à PME | 04-Oct-15 | 05-Nov-15 |
| C-12 | Programa de reabilitação com música | 01-Nov-15 | 25-Nov-15 |
| C-15 | Curso para enriquecimento da capacitação em agronegócio | 05-Oct-15 | 31-Oct-15 |
| L04 | Medidas de conservação do solo por uma abordagem participativa da comunidade | 04-Oct-15 | 08-Mar-16 |
| S-06 | Sistema de prevenção/assistência médica para atender enfermidades decorrentes do estilo de vida de sociedade envelhecida | 04-Oct-15 | 26-Dec-15 |
| S-09 | Estrutura do sistema de assistência e de serviços de assistência ao idoso Ⅱ | 01-Nov-15 | 29-Jan-16 |
| S-14 | Direito empresarial para promoção da cooperação de PME | 01-Nov-15 | 28-Jan-16 |
| S-15 | Contabilidade empresarial para promoção da cooperação de PME | 11-Jan-16 | 11-Feb-16 |
| S-17 | Gerenciamento da operação de organizações Nikkei | 04-Oct-15 | 12-Nov-15 |
| S-18 | Tecnologia de digitalização de documentos | 01-Nov-15 | 09-Dec-15 |
| S-25 | Formação da identidade Nikkei e elaboração de material educacional sobre a história da imigração japonesa | out-15 | dez-15 |
| S-28 | Líderes em educação ambiental (modelo cidades) | 04-Oct-15 | 30-Nov-15 |
| S-30 | Técnica de recuperação das funções através de cirurgia ortopédica | 04-Oct-15 | 01-Dec-15 |
| S-31 | Treinamento de reabilitação através de terapia de ciências físicas (terapia operacional) | 05-Oct-15 | 01-Dec-15 |
| S-32 | Métodos de suporte integral a pessoas que necessitam de cuidados | 05-Oct-15 | 01-Dec-15 |
| S-33 | Técnicas de suporte à vida cotidiana e cuidados às crianças que necessitam de cuidados | 05-Oct-15 | 01-Dec-15 |
| S-35 | Preservação da comunidade Nikkei e apoio a formação de transmissores da cultura japonesa | 01-Nov-15 | 01-Dec-15 |
| S-36 | Medidas do Japão para prevenção de desastres | 04-Oct-15 | 04-Nov-15 |
| S-38 | Compreensão do mecanismo e estudo de técnicas de uso de órteses para artrose nos joelhos | fev-16 | mar.-16 |

ESCRITÓRIO ANEXO DO CONSULADO GERAL DO JAPÃO EM SÃO PAULO (JICA)
Av. Brigadeiro Luis Antonio,2729 6°andar
Ed. Torre Brigadeiro - Sao Paulo - SP Brasil
CEP:01401-000
Tel: 11-3251-2655 FAX: 11-3251-1321
E-mail: brsp_oso_rep@jica.go.jp
Informações com Margarida ou Vinicius
Home Page: www.jica.go.jp/brazil/portuguese/office/

【お問い合わせ】
寺尾 または トカチェリ
【応募期間】
4月1日～5月15日
【選考会】
2015年6月1日～3日